



Post aktuell
an alle
Haushalte

Die Sassenburg



Dannenbüttel • Grußendorf • Neudorf-Platendorf • Stüde • Triangel • Westerbeck

LINUS WITTICH Medien KG
www.epaper.wittich.de/5314

5314 / Jahrgang 13

Ausgabe 09/2021 / Freitag den 24. September 2021

Triangel hat einen neuen Bahnhof – am 23.08.2021 fand die Eröffnung statt

Am 23.08.2021 fand die offizielle Eröffnung des neuen Bahnhofs in Triangel statt.

Die neue Haltestelle liegt rund 300 Meter weiter nördlich und somit direkt vor der Triangler Einkaufsmal.

Der Bahnhof liegt demnach im Zentrum der Triangler Infrastrukturangebote. „Wir haben vor zehn Jahren schon den neuen Kreisell darauf ausgelegt“, stellte erfreut Gemeindevorsteher Volker Arms fest.

Der neue Bahnhof ist mit einer direkten Verknüpfung zu den neuen Bushaltestellen, Fahrradstellplätzen und mehr als 20 Parkplätzen ausgestattet.

Die Parkplätze können später noch auf bis zu 60 Plätze erweitert werden.

Der Kostenanteil für die gemeindlichen Maßnahmen beläuft sich auf rund 900.000 Euro – 70 Prozent davon hat das Land Niedersachsen durch die GVFG-Förderung übernommen.

Anlage verfügt über digitale Fahrgastinformationstafeln

1,1 Millionen Euro hat die Anlage am Gleis gekostet, 300.000 hatte die Deutsche Bahn davon übernommen, 370.000 Euro das Land und 400.000 der Regionalverband.

Der Bahnhof verfügt nicht nur über neueste LED-Beleuchtung und Leitstreifen für sehbehinderte Menschen, sondern auch gleich über eine digitale Fahrgastinformationstafel. Von 5 bis 23 Uhr können Fahrgäste in 32 Minuten Wolfsburg erreichen und in 35 Minuten Braunschweig.

„Eine unheimliche Aufwertung für den Ort“, so Triangels Ortsbürgermeisterin Beate Morgenstern-Ostlender.



Ärztlicher Notdienst

Ärztlicher Notfalldienst im Landkreis Gifhorn

Ambulante Notfälle werden in der Bereitschaftsdienstpraxis der niedergelassenen Ärzte versorgt. Die Kassenärztliche Bereitschaftsdienstpraxis befindet sich auf dem **Gelände des neuen Klinikums, Campus 6 in 38518 Gifhorn.**

Zentrale Notdienstnummer: 116 117

Patienten wählen die 116117 und müssen dann nach einer automatischen Aufforderung ihre Postleitzahl angeben, um an die zuständige Stelle – im Kreis Gifhorn die Bereitschaftsdienstpraxis – weitergeleitet zu werden. Sollte die Automatik die Postleitzahl nicht erkennen, wird der Anruf an ein Callcenter weitergeleitet.

Bei lebensbedrohlichen Erkrankungen sollte unverzüglich der Notarzt über den Notruf 112 gerufen werden!

Zahnärztlicher Notfalldienst

Unter der **Tel. 05371/935351** sowie unter **www.zahnnotdienst-gifhorn.de** sind die Adressen und Telefonnummern der diensthabenden Kollegen der Kreisstelle Gifhorn (Stadt und Landkreis) zu erfahren.

Sozialstationen

Der Notdienst der Sozialstation des DRK ist rund um die Uhr unter folgender Telefonnummer erreichbar:

Sozialstation Gifhorn: (0 53 71) 80 46 00

(Zuständigkeitsbereich: Neudorf-Platendorf, Triangel, Westerbeck und Dannenbüttel)

Sozialstation Grußendorf: (0 53 79) 98 14 20

(Zuständigkeitsbereich: Grußendorf und Stüde, Samtgemeinden Boldecker Land und Brome).

Giftinformations-Notfallnummer 0551 – 1 92 40

(Kostenlose ärztliche Beratung rund um die Uhr bei Vergiftungen – auf Wunsch erfolgt Rückruf) Das Giftinformationszentrum-Nord der Länder Bremen, Hamburg, Niedersachsen und Schleswig-Holstein (GIZ-Nord) ist seit mehr als sechs Jahre offiziell für alle Beratungen in akuten Vergiftungsfällen in den Trägerländern zuständig (www.giz-nord.de). Wir beraten die Bevölkerung als auch medizinisches Fachpersonal.

GIZ-Nord – Giftinformationszentrum-Nord der Länder Bremen, Hamburg, Niedersachsen und Schleswig-Holstein, Robert-Koch-Straße 40, 37075 Göttingen, Fax: 0551 – 3 83 18 81, E-Mail: E.giznord@med.uni-goettingen.de

Krisendienst Landkreis Gifhorn

In Notsituationen und bei psychischen Belastungen.

Freitags: 13.00 – 19.00 Uhr

Samstags, Sonntags, Feiertage: 11.00 – 19.00 Uhr

Tel. 0800-82 82 333 (kostenfreier Anruf)

Wichtige Rufnummern

Sprechstunden der Gleichstellungsbeauftragten

Unsere Gleichstellungsbeauftragte Elke Matthies aus Neudorf-Platendorf bietet Sprechstunden nach Terminvereinbarung an. Für weitere Informationen erreichen Sie Frau Matthies wie folgt:

Telefonnummer: 05378 – 98 09 33

E-Mail: E1.Matthies@t-online.de

Fernsprechnummern der Gemeinde

Gemeindeverwaltung Sassenburg	(05371) 688-0
Findorff-Schule, Neudorf-Platendorf (GS)	(05378) 215
Hermann-Löns-Schule, Grußendorf (GS)	(05379) 325
Grundschule Im Bunten Dreieck, Westerbeck (GS)	(05371) 61032
Integrierte Gesamtschule Sassenburg (IGS) ...	(05371) 94120-0
AWO-Kindertagesstätte Grußendorf	(05379) 1755
Ev.-luth. Thomas-Kindergarten, Neudorf-Platendorf	(05378) 981047
AWO-Kindertagesstätte Triangel	(05371) 6627
AWO- Kindertagesstätte Westerbeck	(05371) 6189001
AWO-Kindertagesstätte Dannenbüttel	(05371) 6186985
Dorfgemeinschaftshaus Dannenbüttel	(0174) 7200787
Dorfgemeinschaftshaus Grußendorf	(0162) 1846926
Mehrzweckhalle Neudorf-Platendorf	(0174) 5140369
Bürgerhaus Stüde	(05379) 9801010
Sport- und Freizeitstätte Triangel	(0174) 7200787
Jugendcafé Grußendorf	(05379) 1716
Jugendcafé Neudorf-Platendorf	(05378) 653
Schiedsfrau Marita Lemme, Westerbeck	(05371) 62088
Polizeistation Westerbeck	(05371) 93 82 90
Seniorenbeirat Vors. Rainer Knop	(05371) 69 49
Wildschadenschätzer Hermann Brandt	(05371) 64 47
Wildschadenschätzer Karsten Köther	(05378) 209
Ordnungswesen der Gemeinde Sassenburg	Ordnungswesen@Sassenburg.de

Fernsprechnummern der Feuerwehren

Gemeindebrandmeister:

Holger Bellwart, Stüde.....Tel. 0171 / 78 41 734

Stellv. Gemeindebrandmeister:

Frank Ortmann, Grußendorf.....Tel.: 05379 – 5 28

Stellv. Gemeindebrandmeister:

Matthias Fricke.....Tel.: 05379 – 16 20

Ortsteil	Ortsbrandmeister	Telefon
Dannenbüttel	Oliver Schmitz	05371 – 6 22 00
Grußendorf	Patrick Pahl	0170 - 38 12 691
Neudorf-Platendorf	Roy Wallner	05378 – 98 00 74
Stüde	Matthias Fricke	05379 – 16 20
Triangel	Jonas Krause	05371 – 99 01 343
Westerbeck	Carsten Lehrke	05371 – 65 33

Ärzte

Arzt für Allgemeinmedizin:

Hr. Carsten Steinkamp-Brokat, Grußendorf, Im Tütfeld 1..... Tel.: (05379) 13 30

Hausärztliche Gemeinschaftspraxis:

Fr. Dr. Margarete Oelke-Hofmann u. Fr. Dr. Barbara Kreissl, Triangel, Gifhorer Str. 41..... Tel.: (05371) 60 22

Arzt für Allgemeinmedizin:

Hr. Dr. Arnold Goldwerth, Triangel, Zum Holzplatz 2..... Tel.: (05371) 6 19 44 46

Hausärztliche Gemeinschaftspraxis:

Fr. Constanze Appel u. Fr. Kerstin Ehnte, Westerbeck, Kleine Dorfstraße 6..... Tel.: (05371) 60 66

Zahnärztliche Gemeinschaftspraxis:

Hr. Dr. Jörg u. Fr. Annett Bischoff, Triangel, Lönsweg 1..... Tel.: (05371) 9 69 20

- Anzeige -

Zahnarztpraxis:

Fr. Marit Lehr, Westerbeck,
Kleine Dorfstr. 20 A Tel.: (05371) 61 80 15

Kleintierpraxis:

Fr. Dr. Erika Schwartpaul, N.-Platendorf,
Bahnhofstraße 13 Tel.: (05378) 12 13

Kleintierpraxis:

Hr. Dr. Avi Zokran, Westerbeck,
Dannenbütteler Weg 31 Tel.: (05371) 99 09 555

Heide-Apotheke

Westerbeck, Kleine Dorfstr. 4 Tel.: 05371 – 60 85

Wasserverband Gifhorn

Zentrale/Notdienst: Tel.: 05371 – 896-0
Verbrauchsabrechnung: Frau Müller: .. Tel.: 05371 – 896-162
Wasser/Abwasser: Service Tel.: 05371 – 896-137
E-Mail: info@wvvgf.de
Homepage: www.wasserverband-gifhorn.de

Strom- und Gasversorgung

LSW LandE-Stadtwerke Wolfsburg GmbH&Co.KG
Gasversorgung im Landkreis Gifhorn GmbH
Entstörungsdienst Strom Tel.: 05362 – 12-273
Entstörungsdienst Gas Tel.: 05362 – 12-274
Kundenzentrum Gifhorn Tel.: 05371 – 802-217
LSW Zentrale Wolfsburg Tel.: 05361 – 189-0
LSW Netz GmbH Tel.: 05362 – 12-0

**Aufgliederung der Schornsteinfegerbezirke
in der Gemeinde Sassenburg**

Dannenbüttel, Neudorf-Platendorf, Triangel und Dragen

Bezirksschornsteinfeger **Hans-Jörg Haase**
Oldastr. 15, 38518 Gifhorn
Telefon: 05371 – 59 08 31
FAX: 05371 – 59 08 33

Westerbeck und Neuhaus

Bezirksschornsteinfeger **Sebastian Heinze**
Henschelstraße 12, 38518 Gifhorn
Telefon: 05371 – 5 90 77 17
Handy: 0151 – 176 457 83

Grußendorf und Stüde

Bezirksschornsteinfeger **Dieter Kolle**
Neudorf-Platendorf, Dorfstraße 128 A
38524 Sassenburg
Telefon: 05378 – 98 11 53
FAX: 05378 – 98 11 58
MOBIL: 0171 – 56 22 082

Weitere Infos unter: www.schornsteinfeger.de

Energieberatung Erstellung von Energieausweisen

**Bauunternehmen
Jens Beirith**

Neubau (schlüsselfertig) - Umbau - Sanierung

Energetische Sanierung von Gebäuden im Bestand

Dorfstraße 129
38524 Neudorf-Platendorf
Tel./ Fax: 0 53 78 / 98 00 65
www.bauunternehmen-beirith.de



www.muehlenhof-volk.de



... wo die
VITAMINE
wohnen ...

**... Kürbis &
Kohl**

aus eigenem Anbau...
gesund und lecker in den Herbst!



Und viel Schönes und Leckerer erwartet Sie in unserem
Hofladen zwischen Tappenbeck und Weyhausen.

Hubert und Katrin Volk GbR
Mühlenweg 17 • ☎ 05366-7860



Di. bis Fr. 9.00 bis 18.00 Uhr durchgehend
Sa. 8.30 bis 13.00 Uhr, Mo. geschlossen.

Kartoffel-Aktion im Oktober!

Verschiedene Sorten – fest bis mehlig 10-kg-Sack € 4,95

Mühlenweg 17 • ☎ 0 53 66 - 78 60 • www.muehlenhof-volk.de
Ihr Hofladen und Caféstübchen zwischen Tappenbeck und Weyhausen

IMPRESSUM
BÜRGERZEITUNG



Herausgeber und Verlag: LINUS WITTICH Medien KG
Am Amtshof 4, 29308 Winsen-Aller
Tel.: 0 51 43 / 66 87 58, Fax 0 51 43 / 66 87 59
Geschäftsführer Peter Imbsweiler

Anzeigenannahme: Eckhard Kammann
Tel.: 0 50 62 / 24 34
Fax: 0 50 62 / 8 90 85
Mobil: 01 71 / 7 46 86 25
Mail: kammann.wittich@t-online.de

Erscheinungsweise monatlich

Alle Nachrichten und Berichte werden nach bestem Wissen veröffentlicht. Für unaufgeforderte Manuskripte und Bilder wird keine Gewähr übernommen. Die mit Namen gekennzeichneten Beiträge geben nicht unbedingt die Ansicht des Herausgebers wieder. Vom Verlag und Druck Linus Wittich gestaltete und gesetzte Anzeigen dürfen in anderen Druckobjekten nicht verwendet werden. Nachdruck oder Übernahme von redaktionellen Beiträgen nur mit ausdrücklicher Genehmigung des Verlages. Für Textveröffentlichungen gelten die Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder.



Allerstr. 38 a
38524 Sassenburg
Tel.: 05371-7 27 92 21
Mobil: 0160-2 21 69 06

- Baggerarbeiten
- Gartengestaltung
- Grünflächen- und Gehölzpflege
- Häckselarbeiten
- Kranfällung
- Rasenneusaat
- Rollrasen
- Teichbau
- Totholzabfuhr
- Obstbaumschnitt

Gemeinde Sassenburg**Bokensdorfer Weg 12****38524 Sassenburg****Telefon: (05371) 6 88-0****E-Mail: gemeindeverwaltung@sassenburg.de****Telefax: (05371) 6 88-15 o. (05371) 6 88-77****Internet: www.sassenburg.de****Öffnungszeiten:****Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag****Dienstag und Donnerstag****Mittwoch geschlossen****08.00 Uhr bis 12.00 Uhr****14.00 Uhr bis 18.00 Uhr****Stand ab: 17.08.2021****Stabstelle - Bürgermeister**

Name/Aufgabengebiet	Zimmer	Telefon	E-Mail Adresse
Volker Arms Bürgermeister	24	6 88-88	volker.arms@sassenburg.de
Christin-Marie Beith Sekretariat, Mitteilungsblatt, Ratsangelegenheiten	23	6 88-81	christin-marie.beith@sassenburg.de

Fachbereich I - Bürgerservice

Name/Aufgabengebiet	Zimmer	Telefon	E-Mail Adresse	
Dirk Behrens Fachbereichsleiter/Allg. Vertreter des Bürgermeisters	22	6 88-10	dirk.behrens@sassenburg.de	
Dagmar Jacobs Schulen, Standesamt, Feuerwehr	28	6 88-12	dagmar.jacobs@sassenburg.de	
Svenja Rönneberg Standesamt, Friedhöfe, Wahlen	25	6 88-34	svenja.roenneberg@sassenburg.de	
Peggy Brandes Daniela Bloch Petra Schmidt Patricia Zander (Dorfgemeinschaftshäuser) Bürgerbüro, Ausweise, Gewerbe, Fundsachen, Fischereischeine	1	6 88-31 6 88-32 6 88-30 6 88-35	meldeamt@sassenburg.de	
Nadine Lippel (montags, dienstags und donnerstags 08:00 - 12:00 Uhr) Ordnungswesen	29	6 88-18	nadine.lippel@sassenburg.de	
Annett Borrmann / Petra Rasper Außendienstmitarbeiterin / Ordnungswesen	29	688-19	annett.borrmann@sassenburg.de	
Claudia Standtke Sozialkordinatorin Gemeindejugendpflegerin	Jugendförderung Sassenburg Rathaus / IGS	18	688-11	claudia.standtke@sassenburg.de
Ramona Klaua Sozialkoordination, Sport		18	6 88-13	ramona.klaua@sassenburg.de
Lea Biallas stellv. Gemeindejugendpflegerin	Jugendförderung Sassenburg IGS Sassenburg Hauptstraße 117 Freizeitbereich	N 7	99 07 55	lea.biallas@sassenburg.de

Fachbereich II - Technische Dienste

Name/Aufgabengebiet	Zimmer	Telefon	E-Mail Adresse
Jörg Wolpers Fachbereichsleiter	33	6 88-66	joerg.wolpers@sassenburg.de
Carmen Brechbühler Bauplanung, Grundstücksangelegenheiten	35	6 88-61	carmen.brechbuehler@sassenburg.de
Bettina Haag Buchhaltung, Bauverwaltung	34	6 88-63	bettina.haag@sassenburg.de
Thomas Hahn Hochbau	19	6 88 - 70	thomas.hahn@sassenburg.de
Kerstin Kuhn Hochbau	32	6 88-60	kerstin.kuhn@sassenburg.de
Nikolaos Kalousis Tiefbau	20	6 88-68	nikolaos.kalousis@sassenburg.de
Lara Renner Bauverwaltung, Vorkaufsverzichtserklärungen	32	6 88-71	lara.renner@sassenburg.de
Nadine Rudolph Gebäudemanagement	37	6 88-64	nadine.rudolph@sassenburg.de
Jan Sommer Hochbau	19	6 88-62	jan.sommer@sassenburg.de
Alexander Weiße Tiefbauverwaltung	36	6 88-69	alexander.weisse@sassenburg.de
Sebastian Zielonko Tiefbau	20	6 88-67	sebastian.zielonko@sassenburg.de

Fachbereich III - Zentrale Dienste

Name/Aufgabengebiet	Zimmer	Telefon	E-Mail Adresse
Klaus Duckstein Fachbereichsleiter, Wirtschaftsförderung, Breitband	14	6 88-20	klaus.duckstein@sassenburg.de
Sabine Elbing Steuern, Abgaben	17	6 88-21	sabine.elbing@sassenburg.de
Sarah Mickler Steuern, Abgaben	17	6 88-24	sarah.mickler@sassenburg.de
Tatjana Hartmann Personalangelegenheiten	11	6 88-29	tatjana.hartmann@sassenburg.de
Christina Eggeling Gemeindekasse	15	6 88-22	christina.eggeling@sassenburg.de
Heike Janz / Ulrike Weiß Stefanie Hentschel Allg. Kassenangelegenheiten	16	6 88-23 6 88-28	kasse@sassenburg.de
Mareike Scharmacher Organisation, Arbeitssicherheit	12	6 88-25	mareike.scharmacher@sassenburg.de



Bekanntmachungen

Veröffentlichung von Ehejubiläen 2022

Die Gemeinde Sassenburg veröffentlicht alle Ehejubiläen ab der Goldenen Hochzeit (standesamtliche Trauung) und jedes folgende Ehejubiläum aus dem Datenbestand der Gemeindeverwaltung im Mitteilungsblatt unter der Rubrik „standesamtliche Nachrichten“.

Bei Allen, die sich nicht melden, geht die Gemeinde Sassenburg davon aus, dass eine Veröffentlichung nicht gewünscht wird.

Ehrungen von Ehejubiläen 2022

Alle Ehejubilare, die in 2022 ihren
50. Hochzeitstag (Goldene Hochzeit)
60. Hochzeitstag (Diamantene Hochzeit)
65. Hochzeitstag (Eiserne Hochzeit)
70. Hochzeitstag (Gnadenhochzeit)
75. Hochzeitstag (Kronjuwelen)



Ihre Gemeinde informiert

ÖPNV-Dankeschön-Aktion „Deutschland Abo-Upgrade“ auch in der Region

Vom **13. bis 26. September** gibt es für alle Abonnenten im Verkehrsverbund Region Braunschweig (VRB) nach der Abo-Sommeraktion eine weitere Dankeschön-Aktion. In diesem Zeitraum können alle VRB-Abonnenten, alle Inhaber von Schüler-Jahreskarten und Sammel-Schülerzeitkarten sowie Inhaber von Semestertickets den ÖPNV im gesamten Verbundgebiet nutzen – unabhängig vom Geltungsbereich, für den das Ticket ausgestellt ist. Das heißt, Fahrgäste mit einem Abo für die Preisstufe 1, 2 und 3 können in dem Zeitraum Ausflüge in die gesamte Region machen. Und dafür Regionalzüge, Trams und Busse nutzen. Fernverkehrszüge sind von der Aktion ausgenommen (IC, EC und ICE).

Noch interessanter wird die Aktion für alle, die Ausflüge über die Region des VRB hinaus machen wollen. In fast allen Verkehrsverbänden innerhalb Deutschlands wird die Aktion angeboten. In bundesweit allen Nahverkehrszügen haben Fahrgäste mit dem eigenen Abo freie Fahrt.

Beispielsweise bieten sich Tagesausflüge nach Magdeburg oder Hannover an. Wer mehr Zeit zum Verreisen hat, peilt Reiseziele wie Celle, Osnabrück, Hamburg oder noch weiter an.

Initiator der Aktion ist der Verband Deutscher Verkehrsunternehmen e.V. Der VRB unterstützt diese Aktion. „Es ist ein Dankeschön an unsere zahlreichen Fahrgäste, die ihr Abo in der Corona-Zeit nicht gekündigt und uns die Treue gehalten haben“, erläutert Geschäftsführer Ralf Sygusch. „Gleichzeitig nutzen wir die Aktion auch für neue Kunden, die erst jetzt ein Abo abgeschlossen haben, zur Kundenbindung.“ Die bundesweite Aktion ist Teil der „BesserWeiter“-Kampagne, die schon im vorigen Jahr aus der Corona-Situation als gemeinsame Koproduktion von Bund, Ländern und Nahverkehrsbranche etabliert wurde.

„Der ÖPNV trägt in hohem Maße zur Verkehrswende bei: weniger individueller Verkehr mit eigenem Auto hin zum Verkehr mit umweltfreundlichen Verkehrsmitteln“, ergänzt Geschäftsführer Jörg Reincke. „Gerade auch mit einer solchen Aktion machen wir deutlich, dass der ÖPNV schon jetzt sehr gut aufgestellt ist.“

Wie funktioniert die Aktion?

Ab 6. September können sich alle Abonnenten online registrieren unter: www.besserweiter.de/abo-upgrade. Im Anschluss erhalten sie per E-Mail ihr persönliches Aktionsticket. Das Aktionsticket gilt in Papierform oder digital auf dem Smartphone zusammen mit dem VRB-Ticket als Fahrtberechtigung.

Diese Homepage enthält alle Informationen zur Aktion, z.B. eine Deutschland-Karte, in der alle teilnehmenden Verkehrsverbände und die kostenfrei nutzbaren Verkehrsmittel eingetragen sind.

Wichtig zu wissen: Die VRB-Mitnahmeregelung gilt nur innerhalb des VRB-Gebietes.

Zusammengefasst:

Aktionszeitraum:

13. bis 26. September 2021



DAHLER & COMPANY
IMMOBILIEN

TATJANA GRABOWSKI
Kaufberaterin

Telefon 05371.94 51 86-0
Mobil 0173.624 52 88
tatjana.grabowski@dahlercompany.de

DAHLER & COMPANY Gifhorn
Bodemannstraße 13 | 38518 Gifhorn
www.dahlercompany.de

Die Vorteile:

- Kostenfreie Nutzung des ÖPNV im gesamten VRB-Gebiet (Der monatliche Abo-Betrag fällt jedoch regulär an.)
- Nutzung des Tickets zur kostenfreien ÖPNV-Fahrt in allen teilnehmenden Verkehrsverbänden sowie deutschlandweit in allen Nahverkehrszügen

Wer kommt in den Genuss der Aktion?

- VRB-Abonnenten
- Inhaber von Schüler-Jahreskarten und der SSZK
- Inhaber von VRB-Semestertickets

Was ist zu tun?

Registrieren ab 6. September unter:

www.besserweiter.de/abo-upgrade.

Ticket ausgedruckt oder auf Smartphone zusammen mit VRB-Ticket zur Fahrt mitnehmen.

Öffnungszeiten der Sassenburger Postagenturen

Allgemeine Informationen und Fragen werden über die folgende Hotlinenummer beantwortet:

0173/7278598

Neudorf-Platendorf
(Brief- u. Päckchenmarkenverkauf, Annahme von Paketen, Päckchen u. Retouren)

Dorfstraße 48 B, 38524 Sassenburg

Öffnungszeiten:

Montag - Freitag 16.30 – 17.30 Uhr
Samstag 10.00 – 11.00 Uhr

Triangel

HADI-Markt
Gifhorer Straße 20, 38524 Sassenburg

Öffnungszeiten:

Montag – Freitag 09.00 – 12.30 Uhr, 14.00 – 18.00 Uhr
Samstag 09.00 – 13.00 Uhr

Westerbeck

Im Schönen Winkel 4, 38524 Sassenburg

Öffnungszeiten:

Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag
08.00 – 10.00 Uhr
Mittwoch 13.30 – 15.30 Uhr
Samstag 08.00 – 09.00 Uhr



Mängelhinweis für die Gemeinde Sassenburg

**An die
Gemeinde Sassenburg
Bokensdorfer Weg 12
38524 Sassenburg**

Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger,
um über Mängel und Schäden schneller informiert zu sein und diese auch kurzfristig beheben zu können, bittet die Gemeindeverwaltung Sie um Mithilfe.
In der untenstehenden Liste können Sie Beobachtungen aus dem Gemeindegebiet ankreuzen, eintragen und an die Gemeindeverwaltung in Westerbeck, Bokensdorfer Weg 12, weiterleiten. Diesen Vordruck finden Sie auch im Internet unter www.sassenburg.de. Die Gemeindeverwaltung bedankt sich im Voraus für Ihre Unterstützung.

Absender: Name, Vorname (für Rückfragen)

Telefon

Datum

Straßenbeleuchtung		Ort und Straße (bitte genaue Beschreibung)	
<input type="checkbox"/>	Lampe brennt nicht		
<input type="checkbox"/>	Mast beschädigt		
<input type="checkbox"/>	Mastdeckel fehlt		
Beschilderung			
<input type="checkbox"/>	Verkehrsschild beschädigt		
<input type="checkbox"/>	Schild durch Äste verdeckt		
<input type="checkbox"/>	Schild nicht mehr lesbar		
Fahrbahnen			
<input type="checkbox"/>	Löcher in der Fahrbahn		
<input type="checkbox"/>	Bordanlage beschädigt		
<input type="checkbox"/>	Fahrbahn stark verschmutzt		
<input type="checkbox"/>	Regenwassereinlauf abgesackt		
Gehwege			
<input type="checkbox"/>	Schadhafter Belag		
<input type="checkbox"/>	Schäden durch Wurzeln		
<input type="checkbox"/>	Überragende Äste/Zweige		
Entwässerung			
<input type="checkbox"/>	Kanaldeckel klappert		
Grünanlagen / Spielplätze			
<input type="checkbox"/>	Papierkörbe nicht geleert		
<input type="checkbox"/>	Beschädigte Bäume/Sträucher		
<input type="checkbox"/>	Beschädigte Spielgeräte		
Tiere			
<input type="checkbox"/>	Nicht angemeldete/r Hund/e		
Sonstiges			
<input type="checkbox"/>	Schutt- bzw. Unratablagerungen		
<input type="checkbox"/>	Sonstiges		



NLWKN startet mit den Arbeiten im „Großen Moor“ bei Gifhorn

- Anzeige -

Klimaschutz durch Moorentwicklung // EU-Projekt „Optimierung des Wasserhaushalts in ausgewählten Mooren der Südheide“

Ab der dritten Septemberwoche beginnt der Niedersächsische Landesbetrieb für Wasserwirtschaft, Küsten- und Naturschutz (NLWKN) mit umfangreichen Erd- und Wasserbauarbeiten im Naturschutzgebiet „Großes Moor bei Gifhorn“. Zum Zwecke des Klimaschutzes sollen die ausgetrockneten Moorflächen im südlichen Teil des Schutzgebiets wieder vernässt und revitalisiert werden. Für mögliche, zeitlich begrenzte, Beeinträchtigungen durch Baustellenverkehr im Bereich der Zufahrtswege bittet der NLWKN um Verständnis. „Dieses Vorhaben ist Teil eines übergreifenden Projekts, das die Synergien von Natur- und Klimaschutz nutzt: In mehreren Mooren in der Südheide wird der Gebietswasserhaushalt wieder so eingestellt werden, dass die Moore ihre ökologischen Funktionen sowohl als CO₂-Speicher als auch als wertvoller Lebensraum für seltene Arten wieder erfüllen können“, erklärt Dr. Ines Bruchmann, die zuständige Projektleiterin beim NLWKN. Gefördert wird das Projekt mit EU- und Landesmitteln des Niedersächsischen Umweltministeriums aus dem Europäischen Fonds für regionale Entwicklung (EFRE) nach der Richtlinie „Klimaschutz durch Moorentwicklung“.

„Die letzten trockenen Sommer haben im Großen Moor bei Gifhorn auf drastische Weise gezeigt, dass das Wasser für die Entwicklung von Lebensräumen für moortypische Pflanzen und Tiere fehlt.“, erklärt Norbert Horny, langjähriger Gebietsbetreuer des NLWKN. „Aufgrund der in der Vergangenheit durchgeführten massiven Eingriffe in den Wasserhaushalt trocknen die im Gebiet noch vorhandenen Torfschichten zunehmend aus. Unter dem Einfluss von Sauerstoff wird der Torf immer weiter zersetzt, was zur Freisetzung des klimawirksamen Gases CO₂ führt. Das Moor ist damit von einer ehemaligen Kohlenstoffs Senke zu einer Kohlenstoffquelle geworden.“



Durch den Rückhalt des Wassers im Gebiet werden auch überstaute offene Wasserflächen als Initialstadium für die Moorentwicklung entstehen. Im Laufe der Zeit entwickelt sich wieder eine moortypische Vegetation.

Zur Reduzierung des Austrags von CO₂ als klimawirksames Treibhausgas und zur Umsetzung der in der Naturschutzgebietsverordnung festgelegten Schutz- und Entwicklungsziele soll durch die vorgesehenen Maßnahmen der Grundwasserstand auf den tief liegenden Flächen angehoben werden, so dass der Torfkörper wieder dauerhaft wassergesättigt ist. Dazu ist es erforderlich, den „Triangler Moorkanal“ bis zur südlichen Grenze des Naturschutzgebiets anzustauen und das Wasser in die östlich und westlich angrenzenden Flächen einzuleiten. Aufgrund des vorhandenen Geländegefälles und des sehr unebenen Oberflächenreliefs ist zur Herstellung einheitlicher Stauhöhen die Neuanlage von Verwallungen und die Ertüchtigung bereits vorhandener Dämme erforderlich.

Durch verschiedene Maßnahmen wird sichergestellt, dass die Vernässung keine nachteiligen Auswirkungen auf angrenzende Privatflächen und auf die Siedlungsbereiche von Neudorf-Platen-dorf und Triangel haben wird.



Um dies zu gewährleisten, wird die Zuleitung von Wasser aus dem Moorkanal in die Flächen entlang der Kreisstraße K31 kontrolliert erfolgen. Weiterhin ist der Bau eines Fanggrabens am südlichen Rand des Vernässungsgebietes geplant, über den Überschusswasser aus den Moorflächen abgeführt werden kann. Besonderes Augenmerk wird auf die bautechnisch einwandfreie Ausführung der Verwallungen an der südlichen und westlichen Grenze des Vernässungsgebietes gelegt.

Im Rahmen des laufenden Flurbereinigungsverfahrens werden weitere wasserbauliche Maßnahmen zur Vermeidung von Auswirkungen der Vernässung auf Privatflächen und zur Entlastung der Ortsentwässerung von Neudorf-Platen-dorf umgesetzt.

Zur Vorbereitung der Bautrassen zur Anlage der Verwallungen werden zu Beginn der Maßnahme auch Gehölze gerodet werden. Um Störungen oder Schädigungen von Vögeln oder Fledermäusen zu vermeiden beziehungsweise zu minimieren, wurde der Bereich einer ökologischen Untersuchung unterzogen, um Habitatbäume zu schützen.



Von der Wiederherstellung des funktionsfähigen Moores profitieren spezialisierte und seltene Arten, wie der Rundblättrige Sonnentau.
Fotos: Norbert Horny, NLWKN

Dienstjubiläum

Am 01.08.2021 erreichte Dirk Behrens sein 40-jähriges Dienstjubiläum, dies wurde in einem begrenzten Rahmen im Rathaus gefeiert.



Im August 1981 begann Herr Behrens als Stadtinspektor-Anwärter bei der Stadt Wolfsburg. Im April 1992 wurde er in das Beamtenverhältnis auf Lebenszeit berufen. Herr Behrens steht seit September 1992 im Dienst der Gemeinde Sassenburg. Er ist bereits seit über 20 Jahren für die Leitung des jetzigen Fachbereich 1 – Bürgerservice zuständig.

Wir gratulieren Dirk Behrens recht herzlich zu seinem 40-jährigen Dienstjubiläum und wünschen ihm für seine weitere Zukunft alles Gute.

Pferdeäpfel unbedingt beseitigen!



Wir möchten darauf hinweisen, dass Reiterinnen und Reiter in Bezug auf Pferdekot dieselben Pflichten haben wie Hundehalter. Wer auf öffentlichen Verkehrsflächen reitet, muss Verunreinigungen unverzüglich beseitigen.

Die Hinterlassenschaften eines Pferdes auf öffentlichen Straßen und Wegen stellen für Anwohner und Verkehrsteilnehmer ein großes Ärgernis dar. Auch im Sinne gegenseitiger Rücksichtnahme appelliert die Gemeinde deshalb an Reiter und Pferdehalter, die von ihnen genutzten und verun-

reinigten Wege, die auch von anderen Personen genutzt werden, nach dem Reitausflug zu reinigen. Die Verpflichtung dazu ergibt sich aus der Straßenverkehrsordnung und aus unserer örtlichen Straßenreinigungssatzung.

Zuwerhandlungen stellen Ordnungswidrigkeiten dar und können mit der Festsetzung eines Bußgeldes geahndet werden.

Rentenberatungen im Rathaus Westerbeck

Im Rathaus der Gemeinde Sassenburg bietet die Versichertenälteste der Deutschen Rentenversicherung, Frau Brigitte Wrase regelmäßig Sprechstage an. Hier können Rentenansprüche gestellt und Rentenfragen geklärt werden.

Dienstag	12. Oktober 2021, 14:00 – 18:00 Uhr
Donnerstag	14. Oktober 2021, 14:00 – 18:00 Uhr
Dienstag	26. Oktober 2021, 14:00 – 18:00 Uhr
Donnerstag	28. Oktober 2021, 14:00 – 18:00 Uhr

Wichtig:

Termine können nur nach vorheriger Vereinbarung unter Tel.-Nr. (0 53 71) 688-35 - Frau Zander - wahrgenommen werden.

Deutsche Rentenversicherung

Jeder Monat zählt

Laatzten, den 18. Februar 2021

Die Rente – Spiegel des eigenen Erwerbslebens:

Dafür ist auch das in Coronazeiten gezahlte Kurzarbeitergeld wichtig

Sie ist der Spiegel des eigenen Erwerbslebens: die Rente. Sogar Schulzeiten, Kindererziehung und Pflege finden sich darin wieder – und auch das wegen der Corona-Pandemie oftmals gezahlte Kurzarbeitergeld. Kurzum: Jeder Monat zählt. Darauf hat die Deutsche Rentenversicherung Braunschweig-Hannover jetzt hingewiesen.

Wie lange wurde gearbeitet? Wann wurden Krankengeld oder Arbeitslosengeld bezogen? Wie viele Monate wurden in Kurzarbeit verbracht? Die Daten hierzu werden überwiegend maschinell übermittelt und im eigenen Rentenkonto gespeichert. Dennoch sollten Versicherte diese Angaben wenn möglich überprüfen: Sie entscheiden schließlich über die spätere Rentenhöhe.

Die Rentenversicherer verschicken dazu in regelmäßigen Abständen Renteninformationen, Rentenauskünfte und auch den Versicherungsverlauf, aus dem diese Angaben hervorgehen. Wer diese Mitteilungen nicht automatisch erhält, kann sie ganz einfach anfordern: online unter www.deutsche-rentenversicherung.de oder telefonisch unter der kostenfreien Servicenummer 0800 1000 4800.

Antrag am Telefon: Der schnelle Weg in die Rente

Laatzten, den 22. Oktober 2020

Mit einem Anruf in Rente gehen

Ein Anruf genügt: Wer in Rente gehen möchte, kann den Antrag jetzt auch telefonisch stellen – einfach und unbürokratisch. Frühestens drei Monate vor dem gewünschten Beginn sollten sich künftige Renterinnen und Rentner dafür am kostenfreien Servicetelefon 0800 1000 480 10 melden, rät die Deutsche Rentenversicherung Braunschweig-Hannover. Die Fachleute sind Montag bis Donnerstag von 7.30 Uhr bis 19.30 Uhr und freitags bis 15.30 Uhr erreichbar.

Am Telefon vereinbaren die Versicherten einen Termin, zu dem sich eine Beraterin oder ein Berater der Deutschen Rentenversicherung telefonisch meldet. Bei Bedarf werden die Antragsteller auch in eine nahe Beratungsstelle eingeladen, wo alle Fragen in einem persönlichen Gespräch geklärt werden können. Der Rentenanspruch wird elektronisch erfasst.

Der kürzeste Weg in den Ruhestand allerdings ist digital. Unter www.deutsche-rentenversicherung-braunschweig-hannover.de geht es über den Button „Online-Dienste“ direkt zum Rentenanspruch und vielen weiteren Angeboten. Daneben bieten auch die Versichertenältesten als Helfer in der Nachbarschaft persönliche Unterstützung beim Ausfüllen eines Antrags an.

Rentenplus durch Kindererziehung

Laatzten, den 23. April 2021

Berufstätige Eltern: Rentengutschrift klug aufteilen

Homeoffice oder Arbeitsalltag im Betrieb – wer Kinder hat, meistert die Erziehung zusätzlich. Dafür gibt es einen Bonus zur Rente: bis zu drei Jahre Kindererziehungszeit. Gerade wenn beide Eltern arbeiten, sollten sie aber bewusst entscheiden, wer diese Gutschrift erhalten soll. Entscheidend ist der Jahresverdienst. Das teilte jetzt die Deutsche Rentenversicherung Braunschweig-Hannover mit.

Die Erziehungszeiten werden entweder der Mutter oder dem Vater gutgeschrieben, und zwar zusätzlich zum Arbeitslohn. Für ein Jahr Kindererziehung wird so getan, als hätte der Elternteil 41.541 Euro verdient. Höchstens 85.200 Euro können für die spätere Rente angerechnet werden. Wer mehr als 43.659 Euro verdient – das ist der Differenzbetrag, muss auf einen Teil der Rentengutschrift verzichten. Der Griff zur Gehaltsabrechnung kann also auch der Griff zum Bonus sein: Bei wem kann der Bonus voll oder zum größten Teil angerechnet werden? Bis zu zwei Monate rückwirkend kann die Aufteilung beantragt werden. Drei Kindererziehungsjahre pro Kind bringen derzeit eine Rentenerhöhung von 102,57 Euro.

Weitere Informationen und Beratungsmöglichkeiten gibt es online unter www.deutsche-rentenversicherung.de oder telefonisch unter der kostenfreien Servicenummer 0800 1000 4800.

Jetzt den Kandidaten mit der klaren Meinung wählen!



BÜRGERINTERESSEN BESSER MEISTERN

~~✗~~ Andreas Kautzsch

STICHWAHL AM 26. SEPTEMBER

www.big-sassenburg.de

Ringstr. 30, 38024 Sassenburg, Tel.: 05371-6189014

- Anzeige -

familyImTakt

„LIFE CONCEPTS Kirchröder Turm bietet unter dem Namen „familyImTakt“ regelmäßig Erziehungs- und Jugendberatungen in zehn Samtgemeinden des Landkreises an. Dieses Jahr feiert „familyIm Takt“ zehnjähriges Jubiläum. In den vergangenen Jahren haben wir im Rahmen unserer Beratungstätigkeit vielen Familien bzw. Ratsuchenden zeitnahe, professionelle und flexibel gestaltete Beratungsgespräche anbieten können. Letzteres ist nur aufgrund der positiven Zusammenarbeit mit den jeweiligen Netzwerkpartnern in den einzelnen Samtgemeinden möglich gewesen. Zukünftige Herausforderungen in der Gesellschaft lassen vermuten, dass psychische sowie familiäre Probleme zunehmen. „FamilyImTakt“ wird sich zukünftig diesen Herausforderungen stellen und benötigt weiterhin die Unterstützung und die Wertschätzung aller Netzwerkpartner. Wir freuen uns auch zukünftig auf eine positive Zusammenarbeit.

Es gibt eine offene Sprechstunde für die Gemeinde Sassenburg jeden ersten Mittwoch im Monat, von 10:00 – 12:00 Uhr in den Räumen des Thomaskindergartens in Platendorf und jeden 3. Mittwoch im Monat, von 11:00 – 13:00 Uhr in der Hermann-Löns-Grundschule in Grußendorf.

Die Beratung ist kostenlos und vertraulich.

Aufgrund der aktuellen Corona-Krise wird um vorherige, telefonische Absprache/Anmeldung zu den jeweiligen Treffen gebeten.

AnsprechpartnerIn: Birgit Hiltner
bhiltner@dw-kt.de
Tel: 05371 – 816228 / 0162 - 2351445

WITTICH.DE/ANZEIGEN



Tel.: 05831 - 99 22 51

Wittinger Pflanzenhof
FRICKE GARTEN- UND LANDSCHAFTSBAU

Mit ***Abstand*** das Beste
für Ihren Garten - auf über 10.000 m²
Kommen Sie sich überzeugen !

wir machen
**ALLES IN
IHREM GARTEN :**

- + (Obst-)Baumschnitt
- + Pflasterarbeiten
- + Wegebau
- + Zaunbau
- + Trockenmauern
- + Pflanzungen aller Art
- + Pflegearbeiten

wir haben
**ALLE Pflanzen für
Ihren Garten:**

- + winterharte Stauden
- + Heckenpflanzen, Ziersträucher
- + Rhododendren und Azaleen
- + Obststräucher und -Bäume
- + Kletterpflanzen

Für einen schönen Garten rufen Sie gleich an!

wir liefern auch!

BESUCHEN SIE UNS !

info@wittinger-pflanzenhof.de
www.wittinger-pflanzenhof.de
Bromer Str. 47 29378 Wittingen



GIFFInet

Endspurt für Ausbaugesbiet 4



Sassenburg. Kurz vor Ende der Vermarktung des 4. Gebietes sollen alle noch unentschlossenen Haushalte von dem Angebot des kostenlosen Glasfaseranschlusses überzeugt werden. Seit Mitte November 2019 vermarktet das Team von GIFFInet das geförderte Breitbandprojekt in Zusammenarbeit mit dem Landkreis Gifhorn. Insgesamt 1.500 unterversorgte Haushalte **haben bis zum 29.02.2020 die Möglichkeit sich einen kostenlosen Glasfaseranschluss vom Landkreis Gifhorn zu sichern.** Das 4. Gebiet umfasst die **Ortschaften Ribbesbüttel, Isenbüttel und Calberlah sowie die Stadt Gifhorn und die Gemeinde Sassenburg.** Sofern die **Anschlussquote von 40%** hier erreicht wird, wird ein Ausbau zeitnah stattfinden.

Ein eigener Glasfaseranschluss wertet nicht nur enorm den Wert einer Immobilie auf, sondern bietet den Bürgerinnen und Bürgern eine wesentlich stabilere Breitbandanbindung (siehe Abbildung). „Um die Region langfristig zu stärken, ist es wichtig so viele Haushalte wie möglich von einem Anschluss zu überzeugen.“, sagt Landrat Dr. Ebel. Das Deutschland als Glasfaser Entwicklungsland gilt, ist nichts Neues. Nur wenige Haushalte in Deutschland haben das Glück über einen eigenen Glasfaseran-

schluss zu verfügen. „Für die Region ist es von großer Bedeutung und ein wichtiger Schritt in die digitale Zukunft“, bestätigt er. Mehr als 60% haben sich in den vorherigen Vermarktungsgebieten bereits für den kostenlosen Anschluss entschieden.

Der Glasfaserausbau wird mit mehreren Millionen Euro durch den Bund gefördert, da laut Markterkundungsverfahren die Anzahl an unterversorgten Haushalten deutlich überwiegt. „Deswegen ist es uns möglich den Anschluss kostenlos anzubieten“, freut sich Dr. Ebel. Es muss lediglich ein 2-Jahres Vertrag mit dem zukünftigen Netzbetreiber GIFFInet abgeschlossen werden. Ob ein Haushalt als verfügbar gilt, kann im Vorwege unter www.giffinet.de/bestellung/vcheck im **Verfügbarkeitscheck** überprüft werden. Zusätzlich zu den Informationsterminen werden kurz vor Ende der Vermarktung Vertriebsmitarbeiter von GIFFInet Hausbesuche durchführen, wo verfügbare Haushalte sich nochmals persönlich vor Ort beraten lassen können. Hier besteht im gleichen Zuge auch die Möglichkeit einen Auftrag einzureichen.

Weitere Informationen zum Projekt unter www.giffinet.de.

Glasfaserleitung

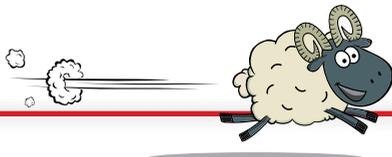
Eigene, störungsfreie Glasfaser bis ins Haus





1.000 Mbit/s und mehr

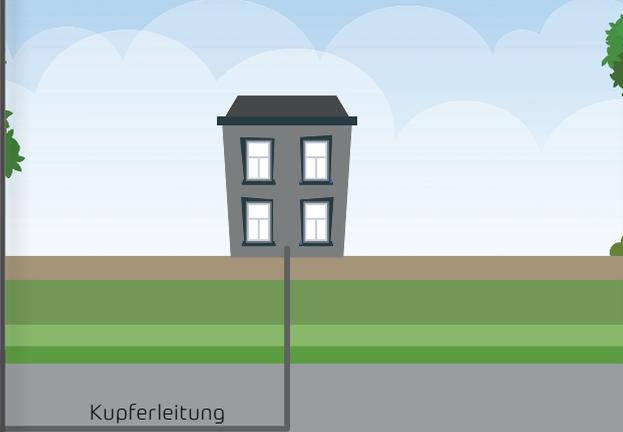
Sie erhalten eine eigene Glasfaserleitung bis in Ihr Haus. Durch die exklusive Nutzung der Glasfaser entstehen keine Geschwindigkeitseinbußen, wenn mal viel auf der Datenautobahn los ist. 1.000 Mbit/s sind heute schon möglich. Zukünftig ist sogar noch mehr Geschwindigkeit drin.



ADSL

Komplette Leitung besteht aus alten Kupferkabeln





max. 16 Mbit/s

Die Daten müssen den kompletten Weg durch alte Kupferleitungen zurücklegen. Durch die hohen Dämpfungswerte ergeben sich große Geschwindigkeitsverluste, je länger der Weg ist, den die Daten zurücklegen müssen. Mehr als 16 Mbit/s sind aber nicht drin.

Startschuss

für das dritte Gebiet

Der Startschuss für das dritte Gebiet der Gemeinde Sassenburg sowie der Ortsteile Wilsche, Gamsen, Kästorf, Neubokel und Winkel ist gefallen. Seit dem 14. September können sich hier rund 7.500 weitere Haushalte einen kostenfreien Glasfaseranschluss bis ins Haus sichern.

**Bis zum 15.12.21 kostenlosen¹⁾
Glasfaseranschluss sichern**

Seit Anfang des Jahres läuft die Vermarktung rund um die schwarzen Flecken innerhalb des Landkreises Gifhorn. Ziel ist es, die Region so flächendeckend und zukunftssicher wie möglich mit Glasfaser zu versorgen. Die gute Nachricht: **Im ersten und zweiten Vermarktungsgebiet wurde die Mindestquote von 40% bereits geknackt, sodass ein weiterer Ausbau in diesen Gebieten definitiv stattfinden wird.** Denn auch der Bedarf an schnellem Internet in den sogenannten schwarzen Flecken (mit mehr als 30 Mbit/s im Download) ist durchaus vorhanden. Das hat sich während der Vermarktung der weißen Flecken (mit weniger als 30

Mbit/s im Download) von 2019 – 2020 in Zusammenarbeit mit dem Landkreis Gifhorn gezeigt. Hier gehen die ersten Kunden bereits diesen Monat ans Netz, womit ein wichtiger Meilenstein für das neue Glasfasernetz gelegt wurde.

Nun ist auch der Startschuss für das dritte Gebiet in den schwarzen Flecken gefallen. Ab sofort haben ca. 7.500 weitere Haushalte aus der Gemeinde Sassenburg und den Ortsteilen Wilsche, Gamsen, Kästorf, Neubokel und Winkel **die Chance auf einen kostenlosen Glasfaseranschluss bis ins Haus.**



Machen Sie jetzt den Verfügbarkeitscheck

Unter www.giffinet.de/bestellung kann direkt überprüft werden, ob eine Adresse verfügbar ist. Ein klarer Vorteil: **Der Glasfaseranschluss in Verbindung mit einem GIFFInet-Vertrag ist während der Vorvermarktung bis einschließlich 15.12.2021 kostenlos.**

Dabei spielt es keine Rolle, wie weit das Gebäude von der Straße entfernt steht. Es entstehen keine zusätzlichen Kosten, wenn beispielsweise ein Privatweg zum Haus führt oder das Haus viele Meter von der Straße entfernt liegt.

Um den teuren Ausbau finanzieren zu können, müssen sich allerdings **min. 40%** der Haushalte und Unternehmen aus dem gesamten Gebiet für einen Anschluss entscheiden, sonst findet kein weiterer Ausbau statt. Zusätzlich finden unter den aktuell geltenden Corona-Richtlinien Beratungstermine vor Ort statt, wo offene Fragen geklärt oder direkt ein Auftrag eingereicht werden kann.

Überprüfen Sie Ihren Briefkasten. Durch den Hinweis „Bitte keine Werbung“ kann das Infomaterial nicht zugestellt werden.

Alle weiteren Informationen zu dem Projekt finden Sie unter www.giffinet.de.



1) Der Glasfaseranschluss ist nur in Verbindung mit einem Vertrag von GIFFInet im Aktionszeitraum 14.09 - 15.12.2021 kostenlos. GIFFInet ist eine Marke der net services GmbH & Co. KG, Lise-Meitner-Str. 4, 24941 Flensburg

Beratungstermine 2021

Gemeinde Sassenburg

Am: Mi. **06.10.** | Fr. **08.10.**
Mi. **20.10.** | Fr. **22.10.**
Mi. **17.11.** | Fr. **19.11.**
Mi. **01.12.** | Fr. **03.12.**

Um: **13:00 - 19:00 Uhr**
Wo: Edeka Sassenburg
Dannenbütteler Weg 1,
38524 Sassenburg

Am: **Mo - Fr**
(ab Vermarktungsstart)
Um: **10:00 - 16:00 Uhr**
Wo: Bürgerbegegnungsstätte
Westerbeck
Hauptstraße 54,
38524 Sassenburg

Hinweis: Bitte informieren Sie sich vorab auf www.giffinet.de, ob die Beratungstermine aufgrund von COVID-19 stattfinden.

Online-Infoveranstaltung

Live von Ihrem Sofa aus

QR-Code einscannen oder den Link in das Suchfeld des Web-Browsers zur angegebenen Zeit eingeben.



Am: Montag
27.09.21
Um: **19 Uhr**

<https://youtu.be/Q2oEWMHx7Bk>

Am: Dienstag
28.09.21
Um: **19 Uhr**



<https://youtu.be/OtldMljphEc>



Am: Mittwoch
29.09.21
Um: **19 Uhr**

<https://youtu.be/hRj--rLlGcl>

Telefonische Beratung

Mo. - Fr. von 10:00 - 19:00 Uhr

Sie haben noch offene Fragen und möchten Ihren Auftrag telefonisch einreichen? Kein Problem. Die einzigen Voraussetzungen dafür sind:



Ein gültiger
Personalausweis



Eine gültige
E-Mail Adresse

Wir freuen uns auf Ihren Anruf unter folgender Telefonnummer:

0800 16 66 490

(kostenlos aus dem deutschen Festnetz)



Standesamtliche Nachrichten

Ehejubiläen

Wir gratulieren auf diesem Wege ganz herzlich zur

Goldenen Hochzeit

und wünschen noch viele gemeinsame Jahre

Mittwoch, 27. Oktober 2021

Irmtraud und Dieter Tack

Westerbeck, Im Baukelsfeld 16



Aus den Kindertagesstätten

Evang.-luth. Thomas-Kindergarten Neudorf-Platendorf

Neuanfang im Thomas-Kindergarten

Das Kindergartenjahr 2021/2022 startete für die neuen Kinder am 01.09.2021. Auch das Thomas-Team erweitert sich durch mehrere Mitarbeiter.



Von Links nach Rechts:
Christin Haugk, Tina Gnoth

Christin Haugk, Kinderpflegerin, arbeitet morgens in der Schmetterlings-Krippe und wechselt nachmittags in die grüne Gruppe des Kindergartens.

„Anfangs ist natürlich alles neu, ich versuche mir viel zu merken und das klappt jeden Tag besser. Die Kinder und Kolleginnen haben mich gut aufgenommen und ich fühle mich hier wohl“ sagt Frau Haugk.

Tina Gnoth, sozialpädagogische Assistentin, die ihre Ausbildung in der Mäuse-Krippe absolviert hat, ist

uns erhalten geblieben, wechselte in den Kindergartenbereich und arbeitet nun in der gelben Gruppe. „Durch meine Ausbildung kenne ich die Einrichtung schon und bin froh, dass ich hierbleiben konnte. In der Gelben Gruppe und im Team wurde ich super aufgenommen und fühle mich hier sehr wohl“ erzählte Frau Gnoth. Der Kindergartenbereich freut sich ebenfalls über zusätzliche Unterstützung durch vier neue Auszubildende und einer FSJ-lerin. Julia Gutknecht und Leon Prien unterstützen die Kolleginnen der blauen Gruppe, Elke Bauch in der Grünen und Conner Schulz in der roten Gruppe. Thea Klusmann absolviert ihr freiwilliges soziales Jahr (FSJ) in der gelben Gruppe.

Wir freuen uns über unsere neuen Kolleginnen und Praktikanten/Praktikantinnen, wünschen Ihnen einen guten Start und eine ergebnisreiche Zeit bei uns.

Das Kindergartenteam

AWO-Kindertagesstätte Westerbeck

Verabschiedung von Dagmar Fredrich

Nach 28 Jahren in unserer Kindertagesstätte verabschiedeten wir Dagmar Fredrich in ihren wohlverdienten Ruhestand. Damit endet eine lange Zeit des aktiven Wirkens, an die wir uns alle gerne erinnern. Immer ein offenes Ohr, immer ein wohlwollendes Wort, so kannten sie alle, Kinder, Eltern und Mitarbeiter*innen. Dagmar Fredrich war für ihre herzliche Art weit über ihre eigene Einsatzgruppe - die Igel - bekannt und von allen geschätzt. Selbst zu Familien, deren Kinder schon lange in der Schule sind, hielt sie noch Kontakt.

Mit den Worten: „Schade, dass Dagmar nicht mehr da ist, mit ihr konnte man immer so schön kuscheln.“ Oder: „Ich vermisse Dagmar,“ brachten Kinder ihr Bedauern zum Ausdruck.

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen
Tel. 03944-36160 · www.wm-aw.de Fa.



Auch erinnern wir uns gerne an ihr großes musikalisches Talent, von dem die gesamte Kita profitierte. Als Fachfrau für Musik leitete sie die gruppenübergreifenden Singkreise, die bei allen sehr beliebt waren, denn es ging immer schwungvoll und lustig zu und aus Sicht von uns Mitarbeiter*innen auch sehr professionell. Musikalische Höhepunkte waren die traditionellen Auftritte zu den Seniorenweihnachtsfeiern, die Besuche im Haus Eichenhof

oder in der Tagespflege Rosenwinkel. Denn anderen eine Freude zu bereiten, war ihr wichtig und selbstverständlich.



Ebenso erinnern wir uns an ihre Leidenschaft, mit den Kindern zu handarbeiten. Mit großer Ruhe und Geduld leitete sie sie am Webrahmen oder an der Strickgabel an und förderte so beachtliche Talente. Auch wieder über die eigene Gruppe hinaus, denn sie war offen für alle Kinder. Wir bedanken uns für ihren tatkräftigen Einsatz in unserer Kita und freuen uns nun, wenn sie uns besucht.

Renate Koch

Kindertagesstätte Dannenbüttel

Die AWO Kita Dannenbüttel meldet sich zurück aus dem Sommerurlaub und startet mit einer Kindergartengruppe mehr ins neue Kita-Jahr.



Die Wölfe haben sich nicht nachts im Dunkeln zu uns geschlichen, aber gestartet ist die Gruppe mit vier kleinen Wölfen. Mit dem 01. September wird das Rudel immer weiter wachsen und die Kinder starten in die Eingewöhnung.

Die Gruppe startet neu an, sowohl Kinder als auch ein Teil vom Team sind ganz neu in Dannenbüttel. Wir

wünschen den Wölfen einen guten Start und hoffen, das kleine Rudel gewöhnt sich bald ein, um sich heimisch zu fühlen zwischen den anderen Waldtieren der Kita.



Schulnachrichten

Findorff-Schule

Herzlich Willkommen in der Findorff-Schule

Bei herrlichem Wetter konnten in drei Etappen die neuen 60 SchülerInnen der Findorff-Schule am Einschulungssamstag begrüßt werden. Rektorin Andrea Rüter gestaltete die Feierlichkeiten mit einer spannenden Geschichte von Leo Löwe und auch Pastorin Sandra Schulz aus der Thomas-Kirche begleitete die drei Einschulungszeremonien.



Trotz der hohen gesetzlichen Auflagen war es ein toller Tag. Frau Brockschmidt ist Klassenlehrerin der 1a mit dem Känguru als Klassentier, Frau Hinz hat die 1b als Zebraklasse und Frau Inna leitet die Seehundklasse, 1c.



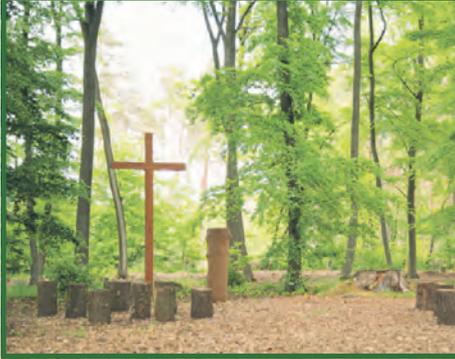
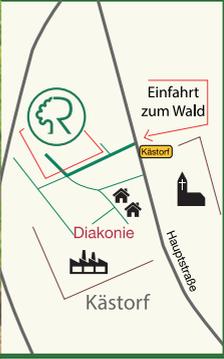
RuheWald
G i f h o r n

WALDFÜHRUNGEN:

Mi. 15.09.21 11:00 Uhr
Sa. 02.10.21 11:00 Uhr
So. 24.10.21 11:00 Uhr

Bitte rufen Sie uns an oder senden uns eine E-Mail.

tel: 05371 813 444 0
info@ruhewald-gifhorn.de
www.ruhewald-gifhorn.de



Internetseiten aus der Sassenburg

Es gibt viele Vereine und Verbände in der Sassenburg, die eine eigene Internetseite betreiben. Oft ist das in der Bevölkerung nicht bekannt. Daher möchten wir nachfolgend die Möglichkeit bieten, die Internetseite an dieser Stelle zu veröffentlichen:

Verein/Verband	Webmaster/ Ansprechpartner	Link
Angelsportverein Sassenburg	Johannes Malczak	www.asv-sassenburg.de
Arbeitsgemeinschaft Fahrradwege Sassenburg des Tourismus Stammtisches	Jörg Thaden	www.fahrrad-sassenburg.jimdofree.com
Evangelisch-Freikirchliche Gemeinde (Baptisten)	Matthias Mrosk	www.efg-neudorf-Platendorf.de
Feuerwehrmusikzug Grußendorf	Lars Gentemann	www.feuerwehrmusikzug-grussendorf.de
Freiwillige Feuerwehr Neudorf-Platendorf	Dennis Decker	www.feuerwehr-neudorf-platendorf.de oder www.ff-npl.de
Freiwillige Feuerwehr Triangel	Robin Ullmann / Tobias Fronz	www.feuerwehr-triangel.de
Freiwillige Feuerwehr Westerbeck	Jack Relou	www.ff-westerbeck.de
Funkamateure aus der Region	Stefan Schulze	www.afu38.de
Förderverein „Freunde der Hermann-Löns-Schule“	Michael Schmidt	www.fdhls.de
Förderverein Großes Moor e. V.	Rainer Scheffler	www.foerdereverein-grosses-moor.de www.grosses-moor.de
Funkamateure aus der Region	Stefan Schulze	www.afu38.de
Gemischter Chor Westerbeck	Dagmar Delle	www.gem-chor-westerbeck.de
JFV Sassenburg	Stefan Eickenroth	www.jfv-sassenburg.de
Kulturschmiede Sassenburg e. V.	Peter Chavier	www.kulturschmiede-sassenburg.de
Männergesangsverein Dannenbüttel	Günther Nachtigall	www.mgv-dannenbuettel.de
MGV und Frauenchor Neudorf-Platendorf	Michael Haberland	www.chorverein-platendorf.de
Natur- und Kultur Erlebnispfad Großes Moor bei Gifhorn e. V.	Sabine Landua und Heinz Dettmer	www.moorlehrpfad.de
Schützenverein Triangel	Robert Voges	www.schuetzenverein-triangel.de
Schützenverein Neudorf-Platendorf	Friedhelm Helms	www.schuetzenverein-neudorf-platendorf.de
Schützenverein Grußendorf	Marcus Cordes	www.schuetzenverein-grussendorf.de
Seniorenbeirat Sassenburg	Wolfgang Freier	www.sassenburg-seniorenbeirat.de
Thomasgemeinde in Neudorf-Platendorf, Triangel, Neuhaus	Sandra Schulz	www.thomaskirche-sassenburg.de
Triathlon-Treff Sassenburg e. V.	Wolfgang Freier	www.triathlontreff.de
Turn- und Sportverein Neudorf-Platendorf e. V.	Heike Müller	www.tus-neudorf-platendorf.de
TSV Grußendorf	Philipp Brand	www.tsv-grussendorf.de

Soll auch Ihre Internetseite hier erscheinen, dann schicken Sie die Daten an christin-marie.beith@sassenburg.de oder melden sich telefonisch unter 05371/688-81.



Vereine und Verbände

Kulturschmiede Sassenburg (KusS)



Zauberei in Triangel:

Magier Kevin Köneke kommt

Das ist eine echte Premiere bei der Kulturschmiede

Sassenburg (KusS): Erstmals präsentiert die KusS einen Zauberer:

Mit Kevin Köneke kommt am **Freitag, 8. Oktober, ab 19 Uhr** ein junger Zauberer aus Hamburg in die Triangel Sport- und Freizeitstätte.

Auf Grund der Corona-Pandemie gelten die 3 G-Regeln. Nur Geimpfte, Getestet oder Genesene haben Zutritt. Dabei besteht eine Nachweispflicht. Selbsttests werden nicht akzeptiert. Tickets gibt es ab sofort im Bürgerbüro des Rathauses in Westerbeck sowie in der Konzertkasse der Aller-Zeitung in Gifhorn. Die Karten, die bereits im Vorjahr erworben wurden, behalten ihre Gültigkeit. Die Anzahl der Karten ist begrenzt.

Kevin Köneke, ist mit seiner Zauberkunst und seinem Unterhaltungstalent einzigartig. In vielen TV-Sendungen, auf NDR Showbühnen, im Schmidt Tivoli Theater in Hamburg, bei zahlreichen öffentlichen Auftritten, privaten Veranstaltungen und in seinen deutschlandweit beliebten Magic Dinner Shows, begeisterte er unzählige Zuschauer. Er hat auch schon das komplette Team des Hamburger SV verzaubert. Er ist ein Hamburger Original der Zauberei und ein mehrfach preisgekrönter Zauberkünstler, Illusionist, Comedian und Entertainer, schlagfertig, charmant und witzig. In seiner unverwechselbaren Bühnenshow passieren unerklärliche Dinge, bei denen staunen, lachen und träumen garantiert sind. Er lässt Tische schweben, liest in den Gedanken der Zuschauerinnen und Zuschauer, vermehrt wundersam Geld, lässt Gegenstände verschwinden und vieles mehr.

Der TV-Magier hat bereits unzählige Zuschauer begeistert und ist jetzt mit seiner neuen Magic Dinner Show 2020 auf Tour und macht Station in Triangel. Ob er dabei auch KusS-Chef Günter Bischoff verschwinden lässt, bleibt abzuwarten.

Tickets für die Veranstaltung gibt es im Bürgerbüro des Rathauses in Westerbeck und in der Konzertkasse der Aller-Zeitung in Gifhorn, Steinweg 73.

Die Karten kosten: 12 Euro plus 1,50 Vorverkaufsgebühr
an der Abendkasse: 15 Euro

KusS-Veranstaltungsinfo:

Termin: Freitag, 8. Oktober

Uhrzeit: 19 Uhr

Triangel, Sport- und Freizeitstätte, Hasenbuschweg 50

Sozialverband Deutschland Ortsverband Sassenburg

Aktion „Armutsschatten“

Im Rahmen der Aktion „Armutsschatten“ des Sozialverband Deutschland, haben wir am 31.07.2021 mithilfe einer Bodenzeitung, lebensgroßen Figuren und Flyern auf die sog. „Armutgefährdung“ aufmerksam gemacht.

Rund 13 Millionen Menschen sind in Deutschland von Armut bedroht. Insbesondere z. B. Alleinerziehende mit Kind, Menschen die ALG 2 („Hartz 4“) beziehen, Rentnerinnen, Erwerbsgeminderte, und zukünftig alle, die in prekären Beschäftigungsverhältnissen (Zeitarbeit) und im Niedriglohnsektor arbeiten!

Armutgefährdung findet in der Mitte der Gesellschaft statt. Zeit, hinzuschauen und etwas zu ändern.

Weitergehende Informationen zur Kampagne im Internet unter: www.armutsschatten.de



SoVD Informationsfahrt in den „Wildpark Schwarze Berge“

Am 9. September fuhren 36 Mitglieder des SoVD Sassenburg in den „Wildpark Schwarze Berge“ nach Rosengarten im Lkr. Harburg. Nach einer angenehmen Fahrt im Bus von briOtours erwartete die erste Gruppe bereits die Fahrt mit der Wildpark-Bahn. Während der Rundfahrt (über 1 Stunde) wurde sehr ausführlich von der Entstehung des Parks, über die Haltung der Tiere und Aspekte des Tierschutzes gesprochen.



In der Zwischenzeit hatte die Gruppe 2 Zeit für eigene Erkundungen. Man konnte den Elbblick-Turm erklimmen, sich Eindrücke in der Halle der Künstler verschaffen, oder einfach die Tiere beobachten. Nachdem die zweite Gruppe die Bahnfahrt erlebt hatte, ging es zum gemeinsamen Mittagessen. Nach dem Essen war noch einmal Zeit, sich umzusehen. Mit der Busfahrt Richtung Heimat endete ein sonniger und erlebnisreicher Tag.

SoVD Infonachmittag am 14. Oktober

Am 14. Oktober 2021 findet im Schützenheim Dannenbüttel wieder ein Infonachmittag statt. Voraussichtliches Thema: Hospiz und Altersmedizin. Beginn 15:00 Uhr. Eintritt frei. Nach dem Vortrag wird Kaffee und Kuchen gereicht. Verbindliche Anmeldungen an: Henning Zapf, 0170-2306191, Heidi Zapf, 05371-6645, Sabine Belwart, 0151-68825919, Erich Reks, 05371-7509622, Adolf Schulze, 05371-61042, Inga Körner, 0152-26577647, Ewald Kampenkel 05371-61205, Thomas Finnern, 05381-3325049. Anmeldeschluss: 09. Oktober 2021

Grußendorf

DRK-Ortsverein Grußendorf

Einladung zur Jahreshauptversammlung

Hiermit laden wir zu unserer Jahreshauptversammlung am 17. Oktober 2021 um 11.00 Uhr ins DGH ein.

Tagesordnung:

1. Begrüßung und Gedenkminute für die Verstorbenen
2. Feststellung der Beschlussfähigkeit und Bekanntgabe der Tagesordnung
 - 3.a. Bericht der Arbeitskreisleiterin
 - 3.b. Bericht der Schatzmeisterin
 - 3.c. Bericht des Kassenprüfers und Entlastung
4. Wahlen: 2. Vorsitzende/r, Kassenprüfer
5. Ehrungen
6. „Interne“ Ehrung
7. Anfragen, Anregungen und Termine

Es gelten dann die aktuellen Abstands- und Hygienemaßnahmen. Auf Ihr Kommen freut sich das DRK Grußendorf.

Triangel

DRK-Ortsverein Triangel

Einladung

Unsere Jahreshauptversammlung findet am **Mittwoch, den 27. Oktober 2021 um 17.30 Uhr** in der Sport- und Freizeitstätte, Hasenbuschweg 50, statt. Dazu lade ich alle Mitglieder und Förderer herzlich ein.

Tagesordnung:

1. Begrüßung der Anwesenden
2. Hinweise auf Hygiene- und Abstandsregeln
3. Totenehrung
4. Feststellung der Anwesenden und der Beschlussfähigkeit
5. Vorlesung und Genehmigung des Protokolls der JHV 2019
6. Tätigkeitsbericht des Arbeitskreises
7. Kassenbericht
8. Bericht der Kassenprüfer
9. Entlastung des Vorstandes und der Kassenprüfer
10. Wahlen des Vorstandes und des 2. Kassenprüfers
11. Ehrungen
12. Grußwort der Gäste
13. Verschiedenes

Anträge zur Tagesordnung können bis zum 20.10.2021 schriftlich bei der 1. Vorsitzenden Elke Obst, Neue Str. 1, 38524 Sassenburg, Tel. 05371/61372 eingereicht werden.

Es gelten die jeweils gültigen Corona-Regeln.

Wenn Sie an der Versammlung teilnehmen möchten, bitten wir Sie dringend um Voranmeldung bis zum 20.10.2021.

Elke Obst

1. Vorsitzende

DRK Ortsverein Triangel spendet für Masuren

Der DRK Ortsverein Triangel hat Sachspenden im Wert von ca. 300 Euro an eine Schulklasse in Masuren gesammelt. Elke Obst, erste Vorsitzende des Ortsvereins, konnte diverse Bücher, Spielsachen und Malutensilien zur Verfügung stellen. Brigitte Schmidt, selbst aktives Mitglied im Ortsverein, übernahm den Transport und die Übergabe den Sachspenden vor Ort.



DRK Triangel freut sich über die zahlreichen Sachspenden für die Schulklasse in Masuren (v.l.): Elke Obst, Brigitte Schmidt, Rosi Dobroschke



Die Lehrerinnen waren sichtlich dankbar für die Sachspenden

Die zahlreichen Gäste konnten sich im Garten bei Elke Obst mit Bratwurst und Steak von der Qualität des Grills überzeugen.

„Wir sind Herrn Kamphenkel sehr dankbar für seine Spende. Ich freue mich, dass wir dank der Großzügigkeit unsere Gemeinschaft im DRK weiter ausbauen können.“



Elke Obst, 1. Vorsitzende vom DRK Ortsverein Triangel, nahm dankbar die Spende von Ewald Kamphenkel entgegen

Elke Obst ist sichtlich dankbar, dass „wir immer wieder die Kinder vor Ort in Masuren unterstützen können.“ Wir vom DRK helfen gern - und können dies Dank unserer zahlreichen Förderer.“

DRK Ortsverein erhält großzügige Spende

Elke Obst, erste Vorsitzende des DRK Ortsvereins Triangel, konnte vor Kurzem eine sehr großzügige Sachspende entgegennehmen: Der Triangler Ewald Kamphenkel spendete einen Gasgrill, der bei den Veranstaltungen des DRK Triangel zum Einsatz kommen soll. Elke Obst nahm die Spende voller Dank an. Schon bei dem nächsten Bingo-Nachmittag vom DRK wurde der Grill eingeweiht.

- Anzeige -

RENOVIERUNG

Weil ich Ideen und Beratung will!

FARBEN - TAPETEN - GARDINEN - SONNENSCHUTZ
 MARKISEN - TEXTILE BODENBELÄGE - LAMINAT - PARKETT
 MALERARBEITEN ALLER ART - POLSTERARBEITEN
 VERLEGUNG VON BODENBELÄGEN - TUCHSPANNDECKEN

CF Farben-
 Center
 FALLERSLEBEN GmbH

HERZOGIN-CLARA-STR. 39 · 38442 FALLERSLEBEN · FON: 0 53 62/45 52 · FAX: 0 53 62/36 88
 INFO@FARBEN-CENTER.COM · WWW.FARBEN-CENTER.COM · **P** PARKPLÄTZE DIREKT VOR DEM GESCHÄFT
 ÖFFNUNGSZEITEN: MO. – FR. VON 9.00 – 12.30 UHR UND 14.30 – 18.00 UHR, SA. VON 10.00 – 13.00 UHR



Schützenvereine

Grußendorf

Schützenverein Grußendorf

Nach 18 Jahren Wechsel an der Spitze



Der 1. Vorsitzende Peter Schillberg begrüßte nunmehr zum 17. Mal die Mitglieder des Schützenvereins Grußendorf zur Generalversammlung, die aufgrund der Pandemie erst jetzt und nicht wie üblich im Januar durchgeführt wurde.

Aufgrund der Coronakrise fanden im Jahr 2020 leider keine Veranstaltungen statt. Auch der Schießbetrieb musste nach dem Entschießen im Frühjahr eingestellt werden und konnte nur im Sommer 2020 noch einmal eingeschränkt für eine kurze Zeit aufgenommen werden.

Die durchgeführten Vorstandswahlen bestätigten die 1. Kassensführerin Joanna Asche und den 1. Schriftführer Stefan Büggen in ihren Ämtern. Als 2. Vorsitzende wird zukünftig Michaela Odendahl den Schützenverein unterstützen.

Nach fast 18 Jahren als 1. Vorsitzender erklärte Peter Schillberg, dass er sein Amt nicht weiterhin ausüben werde. Zu seiner Nachfolge wurde einstimmig Marcus Cordes gewählt. Dieser bedankte sich für das entgegengebrachte Vertrauen und freut sich auf die Zukunft, die nur mit allen gemeinsam bewältigt werden kann.

Marcus Cordes und Michaela Odendahl bedankten sich bei dem ehemaligen 2. Vorsitzenden Ralf Tepper und dem ehemaligen 1. Vorsitzenden Peter Schillberg für Ihre geleisteten Arbeit im Verein. Peter Schillberg wurde zur Würdigung seiner außerordentlichen Verdienste zum Ehrenvorsitzenden des Schützenvereins Grußendorf ernannt.

Alle Schießinteressierten sind herzlich zu einem Schnupperschießen eingeladen. Die Übungstermine im Schützenheim sind jeden Dienstag. Für Kinder ab 6 Jahren und Jugendliche ab 18 Uhr und für Erwachsene ab 19 Uhr

. Aufgrund der derzeitigen Lage bitten wir um eine Voranmeldung über das Kontaktformular auf unserer Homepage:

www.schuetzenverein-grussendorf.de.

Neudorf-Platendorf

Schützenverein Neudorf-Platendorf

Großes Brückenschmücken in Neudorf-Platendorf

Wenn es bei uns im Dorf etwas zu schmücken gibt, dann doch wohl die vielen Brücken. Das hatte sich das Organisationsteam des Schützenvereins gedacht und über private Kanäle die Werbetrommel gerührt. Mitmachen konnten alle im Dorf, wobei es im ersten Jahr dieser Aktion doch hauptsächlich die Mitglieder des Schützenvereins waren. Ziel der Aktion war es, die eigene Brücke an der Dorfstraße ordentlich herauszuputzen. Hier sind kreative Geister gefragt, denn so eine Brücke ist schon mal was Besonderes - das macht man nicht alle Tage. Astrid, Angelika, Uwe, Christian und Anke bildeten das Organisations- und Bewertungskomitee. Und so schlenderten sie zum anvisierten Termin durchs Dorf und befauden der kreativen Arbeiten.

Auf dem dritten Platz landete die „Königsallee“. Das ist die Brücke des aktuellen Königs Thomas Tautz.

Den zweiten Platz errang die Elisabeth-Brücke der Familien Schillberg und Ulrich.

Ja und den ersten Platz hatte sich mit viel Fleiß Imme Möhring für Ihre Brücke erarbeitet.

Am 30.07. lud der Schützenverein alle Teilnehmer zu einem gemütlichen Grillabend mit Preisverteilung ein. Alle Teilnehmer hatten sich große Mühe gegeben und so gab es für jeden eine Flasche Sekt als Anerkennung. Das Bild zeigt Vertreter der drei erstplatzierten Brückenteams sowie einen Teil des Bewertungskomitees.



Herzlichen Glückwunsch an die Gewinner!

Der Schützenverein plant eine Wiederholung der Aktion im nächsten Jahr und betont ausdrücklich, dass ALLE Dorfbewohner zu der Aktion eingeladen sind.

Ein Damentreffen mal ganz anders - Kreativ durch die Corona-Zeit

Da größere Menschenansammlungen in geschlossenen Räumen immer noch kritisch sind, hatten wir, **die Damen des Schützenvereins Neudorf-Platendorf**, ein tolle Idee. „Wenn wir uns schon nicht im Schützenhaus treffen können, gehen wir halt mit einer kleinen Abordnung zu den Damen nach Hause.“

Und so zogen wir am 13.07. ab 13 Uhr los und besuchten 25 weitere Damen zu Hause. Tatkräftige Unterstützung bekamen wir von Heinrich Schulze, der seinen Planwagen zur Verfügung stellte und uns durchs Dorf kutscherte. Supergroßen Dank an Heinrich, der an dem Tag wirklich viel Geduld mit uns hatte.

Als kleines Mitbringsel wurde jeder besuchten Dame ein Geschenkesäckchen überreicht. Die besuchten Damen haben sich alle sehr gefreut, insbesondere unsere Älteste im Bunde, die Karin, wollte uns gar nicht mehr weg lassen. Das war alles sehr herzlich und hat allen viel Spaß gemacht.

Am Ende der Tour hat Grillmeister Christian noch für eine Stärkung gesorgt. Vielen Dank an Chritian.



Das Bild zeigt uns bei Karin Helms

Schießen des 1. Zuges

Auch dem ersten Zug des Schützenvereins Neudorf-Platendorf war es am (eigentlichen) Schützenfest-Freitag zu langweilig und so traf sich der jüngste Zug zum Pokal- und Orden-Schießen im Schützenheim. Alle zogen ihre Uniformen an und dann wurde erst mal der Grill angefeuert, um mit Bratwurst und Steak eine ordentlich Grundlage für den Abend zu schaffen.

Später wurde der Jungschützenpokal und der Sommerorden ausgeschossen. Nach komplizierten Regeln, die heute keiner mehr erklären kann*, standen am Ende folgende Gewinner fest. Den Jungschützenpokal gewann Florian Deierling. Den Sommerorden konnte Stefan Deierling für sich gewinnen.

*) kleiner Spaß ;-)



BUSSE Elektroinstallation | Haushaltsgeräteservice
 Beleuchtungstechnik | Datennetze

Telefon (0 53 71) 1 22 24 u. 33 99 info@busse-elektro.de
 Telefax (0 53 71) 5 85 66 www.busse-elektro.de

Inh. Daniel Krenzke

Generalversammlung statt Schützenfest

Eigentlich hätte vom 09. bis 11.07. das jährliche Schützenfest stattfinden sollen. Wie auch schon im letzten Jahr, ist dieses ja leider ausgefallen. Der Verein wollte aber unbedingt das schöne Wetter ausnutzen, welches immer herrscht wenn die Platendorfer Schützenfest feiern (würden). Und so wurde beschlossen, die ebenfalls ausgefallene Generalversammlung an diesem Wochenende nachzuholen.

Die Schützen trafen sich also am 10. Juli bei Adolf Wulfes auf dem Hof, eine bessere Lokation ist kaum möglich. Die Kameraden der Feuerwehr heizten den Grill ordentlich ein und sorgten so für das leibliche Wohl. Der Vorsitzende Uwe Deilerling begrüßte die zahlreich erschienene Mitglieder, Ehrenmitglieder und Gäste. Es standen Berichte, Wahlen und Ehrungen an.

Mit der bronzenen Vereinsnadel wurden für 15 jährige Vereinszugehörigkeit Detlev Junge, Daniel Möhring, Kim Tausendfreund, Chantal Tautz und Tom Wulfes geehrt. Die silbernen Nadel für 25 jährige Mitgliedschaft erhielten Florian Scheller, Frank Wolpers und Jens Wolpers. Horst Wolpers wurde für 40 jährige Mitgliedschaft mit der goldenen Vereinsnadel geehrt. Und noch einen drauf setzten Werner Campe, Christel Schrader und Heinz Dieter Wichorski mit stolzen 50 Jahre Vereinszugehörigkeit.

Bei den diesjährigen Wahlen wurde auch der geschäftsführende Vorstand neu gewählt.

- 1. Vorsitzender: Uwe Deilerling
- 2. Vorsitzender: Harald Bock
- Schatzmeister: Michael Metz
- Schießwart: Florian Deierling
- Schriftführer: Peter Heinz
- stellv. Schatzmeister: Rainer Scheffler
- stellv. Schriftführerin: Sonja Koch
- stellv. Schießwartin: Elke Metz
- 1. Jugendleiterin: Jannica Frost
- 2. Jugendleiterin: Andrea Angermann
- 3. Jugendleiterin: Angelika Baum
- Damenwartin: Angelika Baum
- Hauptmann: Christian Kappelmann
- Leutnant: Mathias Heinemann
- Hauptfeldwebel: Jonas Heinemann
- Beitragskassierer: Herbert Schrader
- Festausschuss: Anke Heinz; Sarah Metz; Nadine Ulrich; Imme Möhring
- Pressewart: Rainer Scheffler
- Kassenprüfer: Kim Tausendfreund; Friedhelm Helms; Andre Fischer

Veranstaltungskalender

Datum	Uhrzeit	Veranstaltung	Veranstalter	Ort
Sassenburg				
Dannenbüttel				
07.10.2021	15:00 Uhr	Infonachmittag	SoVD	Schützenheim Dannenbüttel
Grußendorf				
Neudorf-Platendorf				
Stüde				
Triangel				
27.10.2021	15:00 - 18:30 Uhr	Seniorenachmittag	DRK	SFS
Westerbeck				
04.10.2021	19:30 Uhr	Chorprobe	Gemischter Chor	BBS
06.10.2021	17:30 Uhr	Vereinsmeisterschaft Schützenjugend	SchV	Schützenheim
06.10.2021	19:00 Uhr	Monatsbecherschießen für Oktober	SchV	Schützenheim
06.10.2021	19:00 Uhr	Vereinsmeisterschaft	SchV	Schützenheim
07.10.2021	15:00 Uhr	Informationsnachmittag	SoVD	SchH. Dannenbüttel
07.10.2021	15:00 Uhr	Klön- und Kaffeetrinken	Landfrauen	BBS
09.10.2021	15:00 Uhr	Pokalarmarathon	SchV	Schützenheim
11.10.2021	19:30 Uhr	Chorprobe	Gemischter Chor	BBS
13.10.2021	15:00 Uhr	Klön und Basteln	DRK	BBS
13.10.2021	17:00 Uhr	Vorstandssitzung	DRK	BBS
14.10.2021	19:00 Uhr	Einsatzübung Gebäudebrand	Feuerwehr	Gerätehaus
18.10.2021	09:00 Uhr	Seniorenbeirat Sassenburg	SBR	BBS
18.10.2021	19:30 Uhr	Chorprobe	Gemischter Chor	BBS
20.10.2021	18:30 Uhr	Kulturschmiede Sassenburg e. V. (Arbeitsteam)	KusS	BBS
21.10.2021	19:00 Uhr	Seniorenbeirat der Gemeinde Sassenburg	SBR	BBS
23.10.2021	10:00 Uhr	Hydrantendienst	Feuerwehr	Gerätehaus
25.10.2021	19:30 Uhr	Chorprobe	Gemischter Chor	BBS

Gebrüder STOCKMANN

Wir sind für Sie da!

- Fachwerkstatt für alle PKW und Kleintransporter
- Inspektion nach Herstellervorgaben
- Gebrauchtwagenverkauf
- Anhängerverleih/-verkauf
- ... und vieles mehr!

TÜV im Haus!

Mo./Mi./Fr.	13:30Uhr
Di.	11:00Uhr
Do.	16:00Uhr

Fahrzeugtechnik

Meisterbetrieb

Unsere Öffnungszeiten:

Mo. – Do. 8:00-18:00Uhr

Fr. 8:00-17:00Uhr

Fehringstraße 6
38524 Sassenburg Triangel
Telefon: 05371 – 61351
E-Mail: info@kfz-stockmann.de



Fliesen & Design

Fachbetrieb für Fliesen-, Platten- und Mosaikverlegearbeiten

Wittkampsring 11, 38518 Gifhorn
Tel.: 0 53 71 / 9 37 68 32
Mobil: 01 60 / 97 73 96 54



AMON-IMMOBILIEN
KOMPETENT - EFFIZIENT - ZUVERLÄSSIG

Finkenweg 8, 29386 Hankensbüttel
Telefon: 05832 97 07 11
Mobil: 0171 505 28 02
www.amon-immobilien.de

Ihr kompetenter Partner rund um Immobilien:

- ✓ Häuser, Wohnungen, Grundstücke
- ✓ Gewerbe- und Anlageimmobilien
- ✓ Immobilienbewertung, Gutachten
- ✓ Verkauf und Vermietung



Grundstück mit Waschanlage
Bad Bodenteich, BJ.98, Halle, Portal-Waschanlage, 2 SB-Waschboxen u.v.m., Gas-ZH 98
EnBedAusw. E-Bedarf: 297,5 kWh/(m²*a)
ca. 1.500 m² Grund, **KP: 149.000€**
zzgl. Käufercourtage: 3,57 % inkl. MwSt

Sichern Sie sich ab sofort unser **Einführungs-ANGEBOT!**

Ein Pärchen



INTERTON MOVE 4 AKKU HÖRSYSTEME

inklusive Hörer, Ladestation und **2 Jahren Garantie** zusätzlich für nur 890€ Zuzahlung/Eigenanteil*!

* Eigenanteil: Zuzahlung nach Abzug des Krankenkassen-Festbetrags



Konstanze Maier
Hörakustik-Meisterin



Ann-Katrin Jäger
Hörakustik-Meisterin

Filiale Gifhorn:
Steinweg 60
38518 Gifhorn
05371 - 956 05 66

Filiale Lachendorf:
Wiesenstraße 8
39331 Lachendorf
05145 - 773 93 77

OHR-CONCEPT

- HÖRAKUSTIK AUS MEISTERHAND -

Inh. Ann-Katrin Jäger

Alle Filialen und Öffnungszeiten unter www.ohr-concept.de

DKMS
WIR BEZIEGEN BLUTKREIS

KLEINE TAT, GROSSE WIRKUNG.

Retten Sie Leben! Registrieren Sie sich jetzt als Stammzellspender und helfen Sie mit, Blutkrebs zu besiegen. Alle Infos zur Stammzellspende finden Sie unter dkms.de

Mund auf. Stäbchen rein. Spender sein!

Zuhören, verstehen, angemessen reagieren

Fordern sie unsere kostenlose Broschüre an!



ANDREAS GÜNTER BESTATTUNGEN

Gifhorn, Braunschweig und Groß Schwülper

mit eigenem Andachtsraum

www.guenter-bestattungen.de | Tag & Nacht: 0 53 71/93 71 50





DIAKONIESTATION
Gifhorn gemeinnützige GmbH
von Mensch zu Mensch
Gifhorn - Isenbüttel - Meine - Meinersen

Wir sind 24 Stunden für Sie da!

Rundum beraten

- › Kostenlose Pflegeberatung
- › Pflegestufenberatung
- › Unterstützung bei MDK- Besuchen

Zuhause versorgt

- › Medizinische Versorgung
- › Pflege
- › Betreuung
- › Hauswirtschaft

Gemeinschaft erleben

- › in der Tagespflege
- › bei Angehörigenabenden
- › bei gemeinsamen Veranstaltungen

Persönliche Beratung in Gifhorn unter: **05371-985155**

www.diakoniestation-gifhorn.de



Aus den Kirchen

Ev. luth. Thomaskirchengemeinde

Neudorf-Platendorf, Dorfstraße 69,
Pfarramt: Pastorin Sandra Schulz, Tel. 05378-267
Homepage: www.thomaskirche-sassenburg.de
E-Mail: KG.Neudorf-Platendorf@evlka.de
Diakonin: Ingrid Rahlmann, Tel. 05378-981096
Büro: Daniela Keller, Tel. 05371-267
 Montag: 9:30 bis 11:00 Uhr
 Dienstag: 14:30 bis 17:00 Uhr

Gottesdienste in der Thomaskirche

02.10.2021 – Samstag

15.00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl für Kranke
 Pn. Schulz und Team

03.10.2021 – Erntedank

10.00 Uhr Familien-Gottesdienst in der Thomaskirche
 Pn. Schulz und Team aus Kita und
 Kirchenvorstand

10.10.2021 – 19. Sonntag nach Trinitatis

10.00 Uhr Gottesdienst mit Taufen in der Thomaskirche
 Pn. Schulz

17.10.2021 – 20. Sonntag nach Trinitatis

10.00 Uhr Gottesdienst in der Thomaskirche
 Lk. Schachtmaier

24.10.2021 – 21. Sonntag nach Trinitatis

10.00 Uhr Gottesdienst in der Thomaskirche
 Ln. Marochow, Ln. Schrader

31.10.2021 – Reformationsfest

10.00 Uhr Regionaler Gottesdienst zum Reformationsfest in
 der Thomaskirche
 PastorInnen der Region

Taufgottesdienste

Taufen finden i.d.R. um 10.00 Uhr während des Gottesdienstes
 statt. Nächstmögliche Termine: **5. Dezember** und **26. Dezember**

Kinderkirche

Kindergottesdienste finden, wenn möglich, 14-tägig samstags
 von 10 bis ca. 11.15 Uhr im Freien auf dem Kirchengelände der
 Thomaskirche statt. Termine im Oktober: **09.10.**

**Diese Planung ist auf Hoffnung hin, dass sie so stattfinden
 kann. Doch wir können nicht wissen, ob wir die angekün-
 digten Veranstaltungen und Gottesdienste ändern müssen.
 Achten Sie daher bitte auch auf aktuelle Bekanntmachungen
 oder fragen telefonisch nach.**

Ergänzende Informationen

Gottesdienste und Veranstaltungen finden unter den jeweils gül-
 tigen Hygiene-Auflagen statt.

Gruppen und Kreise

Frauenkreis, mittwochs 14 Uhr

Bei Interesse bitte nachfragen! Weitere Informationen erhältlich
 bei Fokkea Wulfes, Tel. 05378/447. Nächste Termine: **13.10.** und
03.11.

Besuchsdienst: Fokkea Wulfes, 05378/447

Geburtstagsdienst: Pastorin Sandra Schulz, Tel. 05378/267

Gospel-Chor Happy Voices

mittwochs 19 Uhr, Uschi Dorsch, Tel. 05378/640

Suchtkrankenhilfe

donnerstags **19 Uhr**, Harald Rymas, Tel. 05374/4984 oder
 0170/7730420

Offene Kirche

Dienstags nachmittags während der Bürozeit (14.30-17.00 Uhr)
 ist die Kirche geöffnet, so dass man auch außerhalb von Gottes-
 diensten die Kirche besuchen kann. Sie sind herzlich eingeladen,
 hier zur Ruhe zu kommen und sich Gott anzuvertrauen in einem
 Raum, der bereits die Gebete zahlloser Menschen aufgenom-
 men hat. Natürlich bin ich als Pastorin vor Ort für Sie unter der
 bekannten Telefonnummer der Thomaskirche (05378-267)
 erreichbar. Auf Ihren Anruf freue ich mich!
 Bleiben Sie behütet,

Ihre Pastorin Sandra Schulz



ANDREAS BILITZA

— DACHDECKERMEISTER —

- ▶ Dachreparaturen
- ▶ Flach-/Steildächer
- ▶ Dachflächenfenster

- ▶ Dachrinnen
- ▶ Schornsteinverkleidungen
- ▶ Fassadenverkleidungen

Dorfstraße 54e, 38524 Sassenburg
Tel. 0 53 78 / 980 350

kontakt@meindachdecker.net
 www.meindachdecker-bilitza.net

Ev. luth. Kirchengemeinde Zum Guten Hirten

38524 Sassenburg, Kleine Dorfstraße 8
 zumgutenhirten.wir-e.de

Pfarramt: Pastor Dr. Hans-Günther Waubke, Kleine Dorfstr. 8A,
 Westerbeck, Tel. 05371-62244

Diakonin: Ingrid Rahlmann, Tel. 05378-981096

Bürodienst: Iris Schreiber im Gemeindehaus, Kleine Dorfstraße
 8, Tel. 05371- 62121, Fax 05371- 61555

E-Mail: KG.ZumGutenHirten.Sassenburg@evlka.de

Dienstag von 9:00 bis 12:00 Uhr

Donnerstag von 15:00 bis 18:00 Uhr

Gottesdienste

03.10. - Erntedank - P. Dr. Waubke

9.15 Uhr in Grußendorf
 10.30 Uhr in Dannenbüttel

10.10. - 19. Sonntag nach Trinitatis - Präd. Lucht

10.30 Uhr in Westerbeck

17.10. - 20. Sonntag nach Trinitatis - P. Dr. Waubke

9.15 Uhr in Grußendorf
 10.30 Uhr in Westerbeck

24.10. - 21. Sonntag nach Trinitatis - Präd. Bonkowski

10.30 Uhr in Dannenbüttel

31.10. - Reformationstag - Pastores der Region

10.00 Uhr in Neudorf/Platendorf (Thomaskirche)

Aufgrund der aktuellen Situation können sich derzeit alle Grup-
 pen und Kreise nicht treffen. Sobald es wieder möglich ist, wer-
 den wir das innerhalb der Gruppen bekanntgeben.

Ev. Freikirchliche Gemeinde (Baptisten) Neudorf-Platendorf



Evangelisch-
 Freikirchliche Gemeinde
 Neudorf-Platendorf

Neudorf-Platendorf, Dorfstr. 53

Pastor:

Matthias Mrosk, Tel: 05378 263 (Büro)

E-Mail:

pastor@efg-neudorf-platendorf.de

HP: www.efg-neudorf-platendorf.de

Dankbarkeit

Das Wort Dankbarkeit scheint mir aus der Zeit gefallen. Wir sind
 daran gewöhnt, Leistung mit Gegenleistung zu verrechnen und
 gegeneinander abzuwiegen. Aufwand und Nutzen müssen in
 einem angemessenen Verhältnis stehen, so das Diktat betriebs-
 wirtschaftlicher Rentabilität. Wenn wir im Oktober das Erntedank-
 fest feiern, machen wir uns bewusst, dass die Ernte des Jahres
 ein Geschenk ist. Obwohl Anbau und Ernte mit Arbeit verbunden
 ist, liegt der Erfolg nur teilweise an der aufgetragenen Mühe. Das
 ist auch in anderen Lebensbereichen so. Wir feiern als Evange-
 lisch-Freikirchliche Gemeinde in Kürze das zehnjährige Bestehen
 unseres neuen Kirchenbaus. Wir sind dankbar für neue Möglich-
 keiten in der Gemeindegemeinschaft. Nach wie vor ist es unser Anliegen,
 zum gemeinsamen Leben in unserem Dorf beizutragen und das
 Gespräch mit den Mitmenschen zu suchen. Besonders darüber,
 welche Erwartungen Sie an uns als Kirche haben und was wir mit
 unserer christlichen Prägung zum Miteinander im Dorf beitragen
 können. Ich würde mich freuen, von Ihnen einen Besuch, einen
 Anruf oder eine E-Mail zu erhalten.

Matthias Mrosk

Unsere Gottesdienste, Gruppen und Kreise:

Termine für Oktober 2021

Die Sonntagsgottesdienste werden als Stream im Internet gesendet. Informationen dazu im Gemeindebüro.

Veranstaltung	Zeit	Tag	Datum
Gottesdienst	10:00 Uhr	Sonntag	03.10.21; 10.10.21; 17.10.21; 24.10.21; 31.10.21
Bibelstunde	18.30 Uhr	Dienstag	12.10.21; 26.10.21
Seniorenachmittag	15:00 Uhr	Mittwoch	20.10.21

Besondere Veranstaltung:

1. Oktober

19:00 Uhr Frauenbuffet Thema: „Wenn Gedanken Mächte werden.“ (Anmeldung erforderlich)

10. Oktober

Erntedank- und Jubiläumsfest (Anmeldung erwünscht)

Traueranzeigen



würdevoll bestatten

MOHR Bestattungen

Eigene Trauerhalle.
Mühlenkamp 11, 38442 Wob-Fallerleben
Telefon 05362 9880-0

Oppelner Straße 3, 38440 Wolfsburg
Telefon 05361 3030-0

info@mohr-bestattungen.de
www.mohr-bestattungen.de

Aus dem Landkreis Gifhorn

Pflegeberatung des Senioren- und Pflegestützpunkt Niedersachsen (SPN) im Landkreis Gifhorn



Aufgrund der Corona-Pandemie finden zurzeit grundsätzlich keine Pflegeberatungen im Kreishaus oder in den Rathäusern Ihrer Samtgemeinden und Gemeinden statt. Es ist uns aber ein Anliegen, Sie weiterhin umfassend, kompetent, neutral, vertraulich und kostenlos zu beraten. Ihre Fragen rund um das Thema Pflege beantworten wir Ihnen von Montag bis Freitag in der Zeit von 8.30 Uhr bis 12.00 Uhr, sowie donnerstags von 14.00 Uhr bis 17.00 Uhr telefonisch unter 05371/ 82 820 oder per E-Mail pflegestuetzpunkt@gifhorn.de Nach Absprache können in besonderen Einzelfällen individuelle Termine vereinbart werden. Sobald die Sprechzeiten in Ihrer Gebietseinheit wieder stattfinden, werden wir Sie an dieser Stelle darüber informieren.

Die Zukunft ist erneuerbar

www.greenpeace.de/energiewende

GREENPEACE

Was sonst noch interessiert



Familienwegweiser
Landkreis Gifhorn

In Ihrer Nähe!
aktuelle Angebote für
Familien Kinder Jugendliche

Freizeit
Betreuung
Unterstützung
Beratung
Gesundheit
Bildung
Kultur

Klicken und finden!
www.familienwegweiser-gifhorn.de

Ihre Ansprechpartnerin vor Ort:
Landkreis Gifhorn, Fachbereich Jugend
Wiebke Reimers
Schlossstr. 1, 38518 Gifhorn
Tel.: 05371/ 82 176
Email: wiebke.reimers@gifhorn.de

www.familienwegweiser-gifhorn.de

Logo: Bundesinitiative Frühe Hilfen, Deutsches Rotes Kreuz, Landkreis Gifhorn, GEBIT, Familien und Zukunft.

Der Familienwegweiser wurde im Auftrag des Fachbereichs Jugend Landkreis Gifhorn in Kooperation mit den Städten und Gemeinden aus dem Landkreis Gifhorn sowie der GEBIT Münster erstellt.

Wohnungen und Häuser zur Miete gesucht!

Der Landkreis Gifhorn sucht weiterhin geeignete Wohnungen und Häuser zur Miete, um dort Familien oder Einzelpersonen unterzubringen, die in Deutschland Asyl beantragt haben. Darunter gern auch ebenerdige, rollstuhlgeeignete Wohnungen. Vermieterinnen und Vermieter wenden sich bitte direkt an den Landkreis Gifhorn oder aber an die Gemeinde Sassenburg, Bokensdorfer Weg 12, 38524 Sassenburg, Tel. 05371/688-0, die gern den Kontakt zum Landkreis herstellt.

LW-FLYERDRUCK.DE
Ihre Onlinedruckerei von LINUS WITTICH Medien

- Anzeige -



Auf's neue Bad!

MSM BÄDER + WÄRME

MSM
Bäder + Wärme GmbH
Schulstr. 23
29399 Wahrenholz
0 58 35/ 9 60-0
www.m-s-m.de

MIT SICHERHEIT MEISTERHAFT



Redaktionelles

- Anzeige -



Seit einiger Zeit steht für alle Einreicher von Manuskripten zum Abdruck im Mitteilungsblatt ein bequemes Programm zur Übermittlung von Textbeiträgen und Bildern zur Verfügung. Für dieses System (CMS = Content Management System) ist lediglich ein bestehender Internetanschluss sowie ein PC mit Internetbrowser erforderlich. Es werden keine speziellen Computerkenntnisse benötigt; die Bedienung ist intuitiv und leicht erlernbar.

Sie werden Schritt für Schritt durch das Programm geführt und erhalten so eine komfortable Anleitung zur Abgabe Ihrer digitalen Manuskripte. Nutzen Sie diese neuartige Arbeitsweise und loggen Sie sich ein unter:

www.cmsweb.wittich.de

Dort können Sie Ihre Texte und Fotos in eine vorgefertigte Maske eingeben und mit einem Klick direkt der Redaktion zukommen lassen. Nach kostenloser Anmeldung und Registrierung können Sie sich jederzeit (und überall auf der Welt) mit Ihrem Persönlichen Kennwort einloggen und uns Ihre Artikel zukommen lassen.

Für die Aufnahme in den Veranstaltungskalender wenden Sie sich bitte an christin-marie.beith@sassenburg.de

Erscheinungsdatum	Redaktionsschluss
29.10.2021	12.10.2021



Wir prüfen Ihren Feuerlöscher

am: 16. Oktober 2021
 von: 09.00 bis 12.00 Uhr
 Ort: Adolf Wulfes, Dorfstr. 65
 38524 Neudorf-Platendorf



BRANDSCHUTZ
GRÜSSING

GmbH

Im Gewerbegebiet 1 • 29399 Wahrenholz • Tel. (0 58 35) 9 69 60

Internet: <http://www.gruessing.de>

seit 1995 **Naturstein & Design Osloß**
Neumann

38557 Osloß
 Büro u. Werkstatt: Alte Dorfstraße 16
 Tel. 05362 72369
 Fax 05362 72188

Fensterbänke
 Treppen
 Arbeitsplatten
 Grabmale

Grabmalberatung: Stieglitzweg 1
 Tel. 05362 94 86 68 0
 Fax 05362 94 86 68 1
 info@naturstein-design-neumann.de

Ihr Partner in Marmor und Granit

Heizung

Sanitär

Solar

Artur Maier GmbH

Hauptstr. 14 a
 38550 Isenbüttel

Tel.: 0 53 74 / 13 80
 Fax: 0 53 74 / 53 21

E-Mail: SHK-Maier@t-online.de

SPANNDECKEN

*weil ich so meine
 Traumdecke bekomme!*

FARBEN - TAPETEN - GARDINEN - SONNENSCHUTZ
 MARKISEN - TEXTILE BODENBELÄGE - LAMINAT - PARKETT
 MALERARBEITEN ALLER ART - POLSTERARBEITEN
 VERLEGUNG VON BODENBELÄGEN - TUCHSPANNDECKEN

CF Farben-
 Center

FALLERSLEBEN GmbH

HERZOGIN-CLARA-STR. 39 • 38442 FALLERSLEBEN • FON: 0 53 62/45 52 • FAX: 0 53 62/36 88

INFO@FARBEN-CENTER.COM • WWW.FARBEN-CENTER.COM • **P** PARKPLÄTZE DIREKT VOR DEM GESCHÄFT

ÖFFNUNGSZEITEN: MO. – FR. VON 9.00 – 12.30 UHR UND 14.30 – 18.00 UHR, SA. VON 10.00 – 13.00 UHR

dän. Herrschername			Himmelskörper	Teil der Kirche	oberdeutsch: nicht	Geige			hohe Spielkarte		ein Halbedelstein	Wege-lagerer	Energie-wert	räumlich eingeschränkt	feste Redewendungen		Futterpflanze	Schnellrestaurant											
versunkene Insel (Sage)									neutral																				
gepflegt, ordentlich			schlammig, sumpfig						kurze, witzige Erzählung		variieren			4															
						Schiff-fahrts-route			Über-empfindlichkeit									Medizin, Heilmittel											
			west-afrik. Schutz-amulett		Bedeutung				kurz für: zu dem					franz. Modeschöpfer † 1957			Initialen der engl. Autorin Christie												
Erb-träger		Firma ins Leben rufen									dt. Formel 1-Fahrer † 1970		ehem. deutsche Währung																
englisch, französisch: Luft				Binnen-ge-wässer					Teppich-stadt in Tur-kestan		Spiel-leitung						techn. Erwei-terung												
					afrika-nische Kuh-antilope				US-Lösch-experte (Red ...)				chemis-ches Element		Fremd-wortteil: entspre-chend														
wüstes Gelage	Schiffs-bau-anlage	wieder-kehrende Reihen-folge		Haft-zeherechse					englisch: uns			Bier-her-steller																	
starkes Seil								Atelier						griechi-scher Buch-stabe		11		an-häng-lich											
				franz. Departement-hptst.		Nasen-löcher der Pferde									Südost-asiat		weit ent-fernt von allem, fernab												
Hülle			Film von Steven Spielberg												poetisch: Märchen														
Luft-reifen																										6			
																								Stim-mung		franz., span. Fürwort: du			
Jagd-ergebnis			Polizei-wache																					Speise-fisch				Hinweis	
Thema eines Werkes	poli-tischer Fana-tiker	Skat-aus-druck																											
														festliches Abend-essen			para-psycho-logischer ‚Mittler‘												
Hunnen-könig (5. Jh.)		Folter, Qual		röm. Zahl-zeichen: 950		kreis-runde Stütze		Höhen-zug in Syrien		strikte Anwei-sung	1		Lebe-wesen	Ozean	niederl.: ich	Honig-wein													
						Frage-wort							Musik ab-mischen						Schmuck										
Frank-furter Rathaus								Kamel-schaf in Süd-amerika		nord-afrikan. Wüsten-fuchs						Service-teil		Kfz-Z. Neuen-burg, Schweiz	10										
				telefo-nieren		Mini-funk-empfänger						skand. Männer-name		Vorname der Turner					2										
Possen-reißer	Tempe-ratur erhöhen, wärmen		Balkon, Söller					Burgun-der-wein			Schauer																		
sehr großer Mensch						Dolden-ge-wächse		ein Farbton					ältester Sohn Noahs (A.T.)					Teil mecha-nischer Uhren											
			Rank-gewächs		Zeitge-schmack					Feuer-land-indianer				franzö-sisch: Haut		Abk.: United Kingdom													
Frage-wort		nacht-aktiver Vogel						poetisch: Adler			niederl. Maler † 1672		techni-sche Störung																
Nummer						span. Doppel-konso-nant		röm. Zahl-zeichen: zwei		german. Götter-ge-schlecht							schotti-scher Namens-teil												
					gla-sierter Back-stein									Grazie					9										
eingedickter Frucht-saft		nicht gern gesehen											Koch-raum																

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----	----



Löffler
Carports & Zäune



Im Paulsumpf 12 - 14
38518 Gifhorn
Tel. 05 37 1 / 70 61
www.carport-loeffler.de



GESUCHT

Eine emanzipierte Tochter

„Meine Altersgenossen fanden mich immer belanglos“, sagt die Gesuchte in einem Interview: keine Skandale, kein Alkohol, keine Drogen. Dafür aber einen berühmten Vater, der sie unterstützt, aber nicht vereinnahmt. So fällt es leicht, sich vom großen Superstar der Familie zu emanzipieren und eine eigene Nische in der Musikgeschichte zu finden. Emanzipation ist ein wichtiges Thema für die Gesuchte, die 1940 in New Jersey geboren wird. Sie gehört zu den ersten Frauen, die sich in den 60er-Jahren erfolgreich im Pop-Business durchsetzen können. Mit ihren sexy Outfits rebellierte sie gegen die damaligen prüden Moralvorstellungen der Gesellschaft. Ihren ersten großen Erfolg feiert sie dann auch mit einem Emanzipationslied: „These Boots Are Made For Walkin“ wird 1966 zu einem Nummer-eins-Hit. Nach dem Tod ihres Mannes Hughes Lambert zieht sie sich 1985 aus dem Showbusiness zurück, um sich um die Erziehung ihrer beiden Töchter zu kümmern. 1995 kehrt sie mit einem freizügigen Auftritt als „Pin-up“ im Playboy aus ihrer Medienabstinenz zurück und veröffentlicht das Album „One More Time“. Wer ist die Gesuchte, die 2006 ihren eigenen Stern auf dem berühmten „Walk of Fame“ in Hollywood erhält?



Schorten/DEIKE

* 8. Juni 1940 Jersey City
Nancy Sinatra, US-amerikanische Sängerin und Schauspielerin,
Auflösung zu „Eine emanzipierte Tochter“:

WERBUNG die ankommt



Ihr persönlicher
Ansprechpartner
Eckhard Kammann
© 0171/7 46 86 25

Am Amtshof 4 · 29308 Winsen
Telefon: (0 51 43) 66 87 58
Telefax: (0 51 43) 66 87 59
E-Mail: info@wittich-winsen.de
kammann.wittich@t-online.de
Internet: www.wittich.de



LINUS WITTICH
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

FAMILIE & DAHEIM

Täglich ein frisch gekochtes Mittagessen



- Täglich 7 leckere Menüs zur Auswahl
- Eine vegetarische Menülinie
- Keine Vertragsbindung und kein Mindestbestellzeitraum
- Wochenend- und Feiertags-Versorgung
- Wechselnde Spezialitäten in unseren Aktionswochen



Probieren Sie es aus: Telefon **0800-150 150 5** oder im Internet unter **www.meyer-menue.de**



Inh. Oliver Kaupp
Breitenbachstraße 18
72178 Waldachtal-Lützenhardt
Nördlicher Schwarzwald
Tel. 07443/96 62 -0
Fax 07443/96 62 60

Warum in die Ferne schweifen....

Erleben Sie den farbenprächtigen Herbst im Schwarzwald

Wochenpauschale Halbpension

7 Übernachtungen mit Halbpension,
5 x Menüwahl aus 3 Gerichten,
1 x festliches 6-Gang-Menü, 1x kaltes Vesper

p.P. ab 465,-€

Schwarzwaldroversucherle

Buchbar von Sonntag bis Donnerstag oder Freitag
4 oder 5 Nächte mit Halbpension p.P. ab 276,-€

Unsere Pluspunkte:

Unser gemütliches, familiengeführtes Hotel in absolut ruhiger Lage, zwischen 2 kleinen Seen in Waldnähe gelegen, bietet Ihnen täglich neben einem großen kalt-warmen Frühstücksbüfett abwechslungsreiche Speisen-Menüwahl aus 3 Gerichten sowie ein Salatbüfett mit frischen, knackigen Salaten aus der Region. („Im Moment“ dürfen wir wegen den Corona-Hygiene-Bedingungen kein Büfett anbieten)

Weitere Angebote finden Sie auf unserer Homepage www.hotel-breitenbacher-hof.de oder fordern Sie unseren ausführlichen Hausprospekt an.

Wir freuen uns auf Sie!



**EINMAL REGISTRIEREN.
IMMER PROFITIEREN.**



kühl

www.autohaus-kuehl.de